VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

Roof Rack

model: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM

VEVOR
Upgrade·The Home Creator Way

Roof Rack

model: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM



This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

SAFETY & WARNING

- Warning-To reduce the risk of injury, user must read instructions manual carefully.
- The product complies with relevant standards and regulations. Installation of this device must comply with all applicable regulations, and it should only be operated in well-ventilated areas. Please read the user manual before installing and using this equipment.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children shall not play with the appliance.
- Please properly keep product. Check whether the product is abnormal before use. If it is abnormal, please stop using it.
- Please use the product according to the intended use, warn of potential injury from misuse.
- Installation Restrictions:During the installation process, it is strictly prohibited to strike or twist the product. Otherwise, this may cause the product to crack and the installation position to deform, adversely affecting the vehicle's appearance and safety performance.

  Pre-Installation Requirement:To avoid injury, ensure the vehicle is turned off throughout the entire installation process.

  Instruction Compliance:Please follow the installation instructions suitable for your specific vehicle model during installation. Incorrect installation may prevent the product from functioning as a protective device, endangering the lives and safety of the driver and passengers.

  Product Validity Note:Product functionality is only guaranteed for properly and fully assembled units.

  General Notice:Read these instructions carefully and retain them for future reference.

  Safety Precautions:When using the product, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of injury, including the following:

  a.A competent adult must assemble the product.

b.Keep children and pets away during assembly; do not allow children to climb on or play with the product.

c.Wear protective gloves when installing the product.

d.Do not use the product if any parts are missing, damaged, or abraded.

e.Do not over-tighten the fasteners (hardware).

f.Regularly inspect the product for wear and tear; replace it immediately if damage is detected or parts become detached.

Electrical Safety Warning

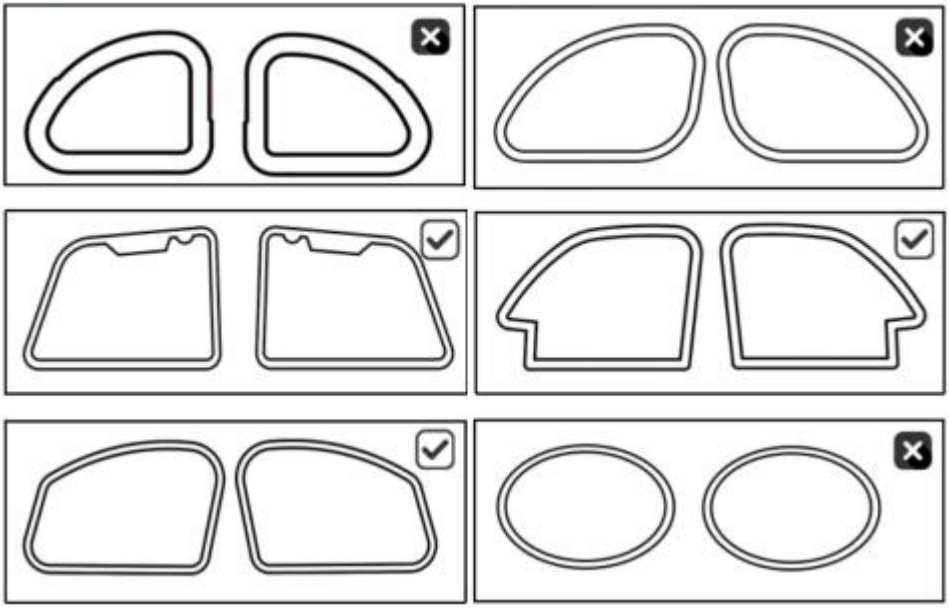
Before installation, ensure the vehicle's power supply is turned off to avoid the risk of electrical short circuits. Failure to comply with this instruction may result in vehicle damage or personal injury.Adhere to all Department of Transportation (D.O.T.) requirements when using this product. Use ropes and tie-downs to securely hold all cargo in place.

- Do not overload the Roof Rack. Never exceed the maximum weight capacity .
- Before and after each use, check to make sure that all hardware is tightly secured. Regularly inspect for damage. If fraying or distortion is found, immediately discontinue use.
- Make sure the vehicle's engine is OFF, with the parking brake set, before loading or unloading the Roof Rack.
- Do not use to hold or restrain human or animal weight in any manner.
- Use common sense when working. Stay alert and concentrate when setting up and using the Roof Rack. Never work while under the influence of alcohol, drugs, or medications.
- While assembling and using the Roof Rack, keep the work area clean and well-lighted. Keep spectators and children out of the work area.
- Consider the weight that the roof can bear.
- Consider the load-bearing capacity of the roof basket.
- When installing the product, the accessories must be securely installed.
- When loading cargos, please use a safety net to prevent them from falling off. For bulky items like kayaks,they need to be accompanied by windproof covers and other items to reduce wind resistance before they can be checked in.
- When loading cargos, the cargos cannot exceed the tested load-bearing capacity to prevent deformation or detachment of the roof rack.

PRODUCT PAREMETERS

Model	Maximum Load Capacity	Rated Load	Rack Length
HJ-RB015-120CM	165 lbs / 75kg	130 lbs / 60 kg	47” / 1200mm
HJ-RB015A-120CM	165 lbs / 75kg	130 lbs / 60 kg	47” / 1200mm
Warning: When loading cargos, the speed of the car should not exceed **80 km/h (50 mile/h)**, and large items should be covered with a windproof cover or safety net.			

Applicable Roof Rail Shape

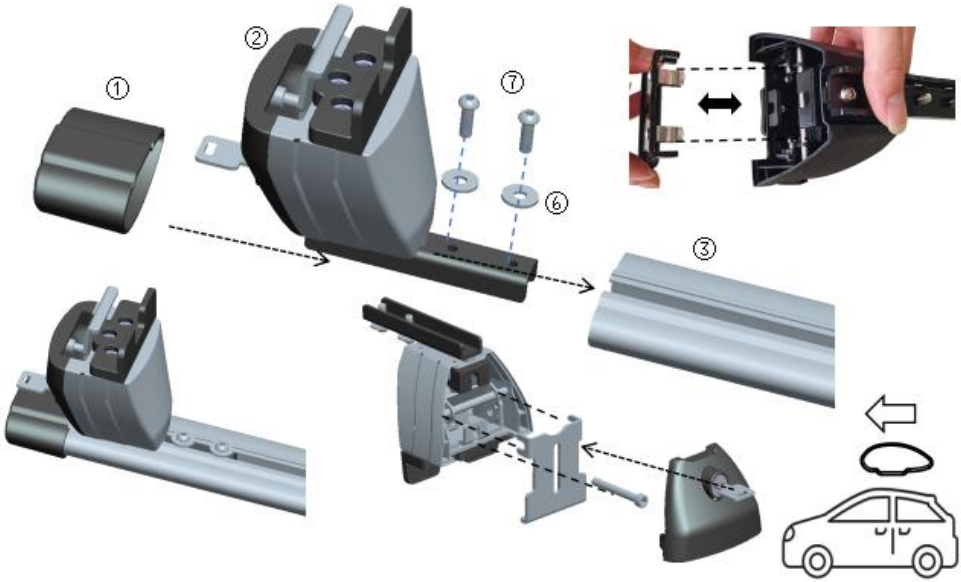


ACCESSORY LIST

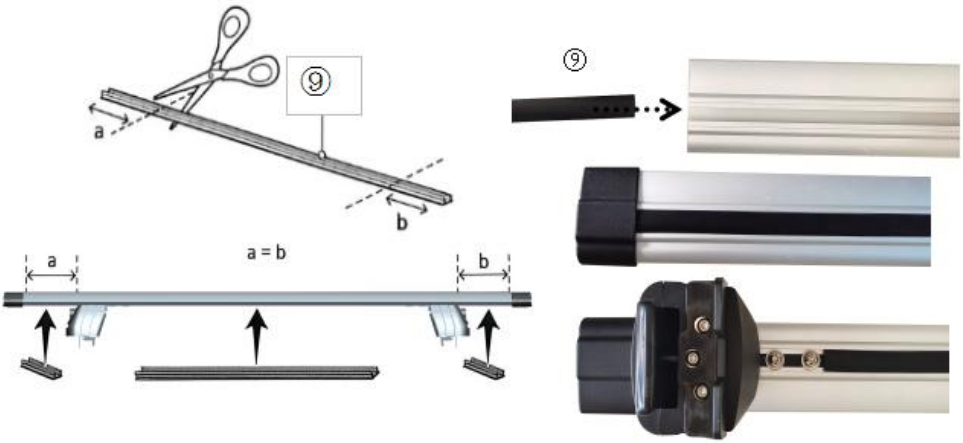
 ①	 ②	 ③	 ④	 ⑤
End cover X4	Adaptor X4	Aluminum bar X2	Key X2	M5 Allen key X1
 ⑥	 ⑦	 ⑧	 ⑨	
M8 Spacer X8	M6 Screw X8	Metal hook X4	Rubber sheet X2	
⑧ Metal hook Only for HJ-RB015-120CM				

OPERATION

Installation step 1：



Installation direction of the bar.



Installation step 1:

1. First assemble the screws and washers into the holes of the metal locking components on the foot mounts; then install the foot mounts into the bottom slots of the aluminum bars, without tightening the screws fully at this stage.

2. Install the crossbars onto the roof longitudinal rail guides. First confirm the foot mount positions, then measure the dimensions for the rubber strips at the bottom of the aluminum bars. Use scissors to trim them to the appropriate size, and finally assemble the rubber strips into the bottom slots of the aluminum bars.

3. Installed based on the accompanying metal hooks.The long hook used to secure the open rails.The short hook used to secure the closed rails,grooved side rails.Noted:Some models come with both long and short hooks, while others only come with one type of hook. To swap hooks: Loosen the long screw, remove the hook outward (snap-fit mechanism), replace with desired hook, and secure with the long screw.

Installation step 2:





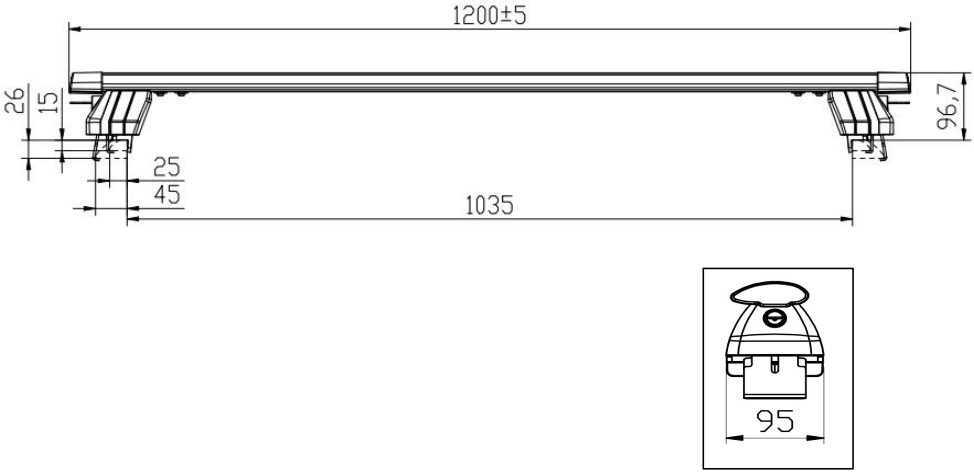




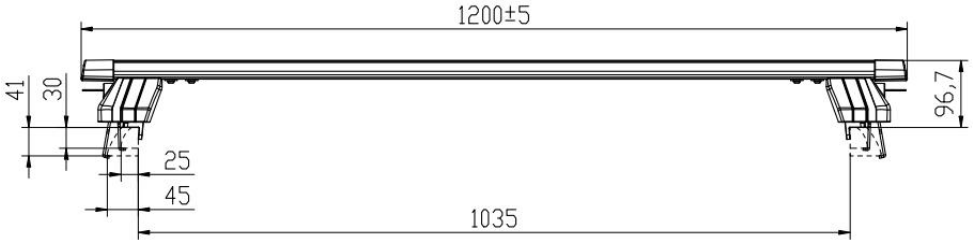
Installation step 2:

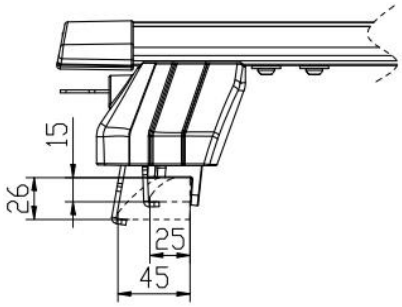
1. Install the crossbar onto the vehicle's roof rack longitudinal rails. Use an Allen wrench to tighten the long screws on the foot mounts, ensuring they are securely fastened to the car's roof rack rails. Then attach the lock covers to both sides of the foot mounts and use the key to lock them in place. Finally, tighten the screws on the metal locking components of the foot mounts to secure them. Note: The installation method for both long and short hooks is identical.

RB015-120CM Short Hook Drawing; RB015A-120CM Short Hook Drawing

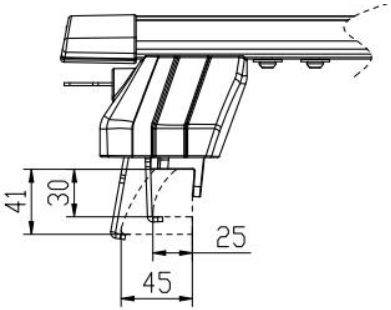


RB015-120CM Long Hook Drawing

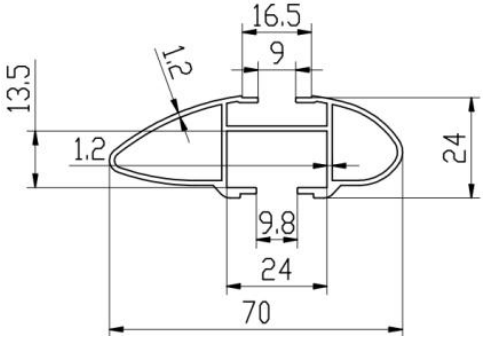




RB015 - Short Hook Fixed Longitudinal Bar Size Range



RB015 - Long Hook Fixed Longitudinal Bar Size Range

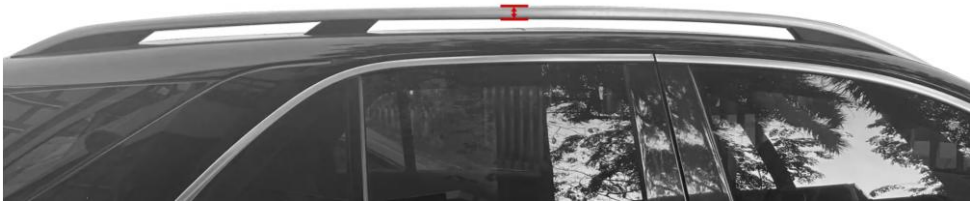


Cross-sectional dimensions of the aluminum rod

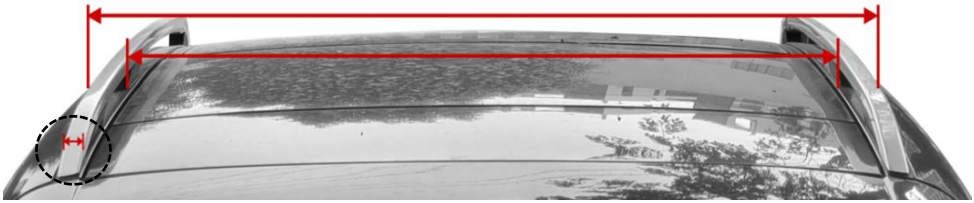
Measuring of open rails:



Measure the height of the vertical rod



Measure the inner and outer spacing of the vertical bar



Measure the width of the vertical bar

Measuring of closed rails:



Measure the height of the vertical rod



Measure the inner and outer spacing of the vertical bar



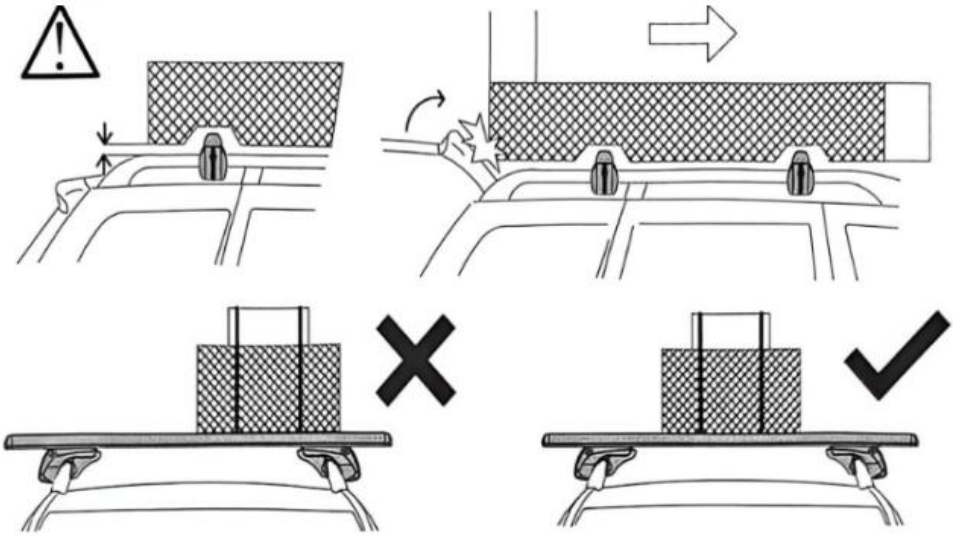
Measure the width of the vertical bar

Model	Distance between roof rails inner side	Distance between roof rails out side
HJ-RB015-120CM	180 to 1035 mm	270 to 1125 mm
HJ-RB015A-120CM	180 to 1035 mm	270 to 1125 mm

Adaptation scope and measurement of roof rail data:

The crossbar drawing illustrates a representative model with a total length of 1200mm. For different models, the only variation is the length dimension; all other specifications remain identical. Crossbar installation on roof rails must adhere strictly to the dimensions provided in the drawing. For the 1200mm model, the maximum inner rail spacing compatibility is: (1035mm ± 5). For other lengths, adjust this maximum inner rail spacing proportionally. Compatible rail width: 25–45mm. Short hook compatible rail height: 15–26mm. Long hook compatible rail height: 30–41mm. Models exceeding these dimensions are incompatible. Roof rail inner side spacing compatibility: Distance between roof rails inner side: 180 to 1035 mm. Long hooks secure roof rails designed to protrude above the vehicle roofline. Short hooks secure roof rails designed to lie flush with the roofline and feature a recessed groove. Recommended front-to-back spacing when mounting two crossbars: ≥27.6" (70cm).

Precautions when loading.







When installing any attachment, it is important to take precaution in the installation. When carrying larger items like a Kayak, the size will cause extra wind drag that will add additional pressure/weight on both the kayak and the crossbars. During installation it is suggested to use extra-long straps to tie down the front and rear of the kayak as shown.The loads weight is the total of the item and attachment installed as well as the pressure from the wind drag. Proper installation will reduce the weight added by pressure and ensure more cargo can be carried.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

Galerie de toit

Modèle : HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM

VEVOR
Upgrade·The Home Creator Way

Roof Rack

Modèle : HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM



Voici les instructions originales. Veuillez lire attentivement toutes les instructions du manuel avant utilisation. VEVOR se réserve le droit d'interpréter son manuel d'utilisation. L'apparence du produit reçu peut différer. Veuillez nous excuser si nous ne vous informons pas des mises à jour technologiques ou logicielles. produit.

SAFETY & WARNING

- Avertissement – Afin de réduire les risques de blessure, l'utilisateur doit lire attentivement le manuel d'instructions.
- Ce produit est conforme aux normes et réglementations en vigueur. Son installation doit respecter toutes les réglementations applicables et son utilisation doit se faire uniquement dans des endroits bien ventilés. Veuillez lire attentivement le manuel d'utilisation avant d'installer et d'utiliser cet équipement.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient été supervisées ou qu'elles n'aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil.
- Veuillez conserver le produit correctement. Vérifiez son état avant utilisation. En cas d'anomalie, cessez immédiatement l'utilisation.
- Veuillez utiliser le produit conformément à son usage prévu et prendre connaissance des risques de blessures liés à une mauvaise utilisation.
- Restrictions d'installation : Durant l'installation, il est strictement interdit de frapper ou de tordre le produit. Cela pourrait entraîner des fissures et une déformation de sa position, affectant ainsi l'esthétique et la sécurité du véhicule.
  Prérequis avant installation : Pour éviter tout risque de blessure, assurez-vous que le véhicule est éteint pendant toute la durée de l'installation.
  Respect des instructions : Veuillez suivre scrupuleusement les instructions d'installation correspondant à votre modèle de véhicule. Une installation incorrecte peut empêcher le produit de fonctionner correctement et mettre en danger la vie et la sécurité du conducteur et des passagers.
  Validité du produit : La fonctionnalité du produit est garantie uniquement pour les unités correctement et entièrement assemblées.
  Remarque générale : Veuillez lire attentivement ces instructions et les conserver pour toute consultation ultérieure.
  Consignes de sécurité : Lors de l'utilisation du produit, il convient de toujours respecter les consignes de sécurité de base afin de réduire les risques de blessure, notamment :

a) L'assemblage du produit doit être effectué par un adulte compétent.
b) Tenir les enfants et les animaux domestiques éloignés pendant l'assemblage ; ne pas laisser les enfants grimper sur le produit ou jouer avec.
c) Porter des gants de protection lors de l'installation du produit.
d. N'utilisez pas le produit si des pièces sont manquantes, endommagées ou usées.
e. Ne serrez pas excessivement les fixations.
f. Inspectez régulièrement le produit pour détecter toute usure ; remplacez-le immédiatement si des dommages sont constatés ou si des pièces se détachent.
Avertissement relatif à la sécurité électrique :
Avant l'installation, assurez-vous que l'alimentation électrique du véhicule est coupée afin d'éviter tout risque de court-circuit. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des dommages au véhicule ou des blessures.
Respectez toutes les exigences du ministère des Transports (DOT) lors de l'utilisation de ce produit. Utilisez des cordes et des sangles d'arrimage pour maintenir solidement le chargement en place.

- Ne surchargez pas la galerie de toit. Ne dépassez jamais la capacité de poids maximale.
- Avant et après chaque utilisation, vérifiez que toutes les fixations sont bien serrées. Inspectez régulièrement le produit pour détecter tout dommage. En cas d'effilochage ou de déformation, cessez immédiatement l'utilisation.
- Avant de charger ou de décharger la galerie de toit, assurez-vous que le moteur du véhicule est éteint et que le frein de stationnement est serré.
- Ne pas utiliser pour retenir ou contraindre de quelque manière que ce soit le poids d'une personne ou d'un animal.
- Faites preuve de bon sens lors de vos travaux. Restez vigilant et concentré lors de l'installation et de l'utilisation de la galerie de toit. Ne travaillez jamais sous l'influence de l'alcool, de drogues ou de médicaments.
- Lors du montage et de l'utilisation de la galerie de toit, veillez à ce que la zone de travail reste propre et bien éclairée. Tenez les spectateurs et les enfants à l'écart de cette zone.
- Considérez le poids que le toit peut supporter.
- Tenez compte de la capacité de charge du panier de toit.
- Lors de l'installation du produit, les accessoires doivent être correctement fixés.

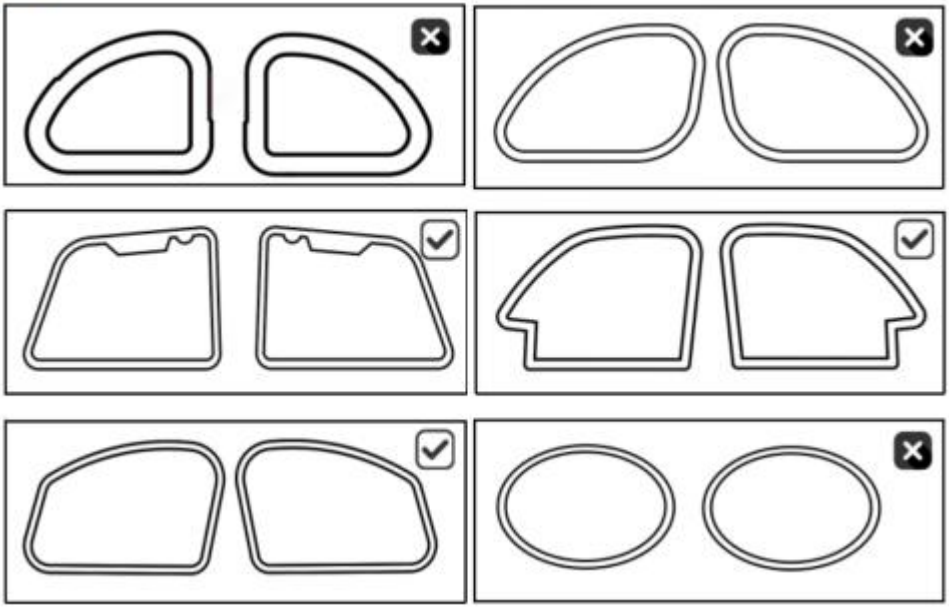
- Lors du chargement, veuillez utiliser un filet de sécurité pour éviter que les objets ne tombent. Pour les objets volumineux comme les kayaks, Ils doivent être accompagnés de housses coupe-vent et d'autres équipements destinés à réduire la résistance au vent avant de pouvoir être enregistrés.
- Lors du chargement, le poids de la cargaison ne doit pas dépasser la capacité de charge testée afin d'éviter toute déformation ou tout détachement de la galerie de toit.

PRODUCT PAREMETERS

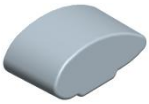
Modèle	Capacité de charge maximale	Charge nominale	Longueur du rack
HJ-RB015-120CM	165 lbs / 75 kg	130 lbs / 60 kg	47” / 1200 mm
HJ-RB015A-120CM	165 lbs / 75 kg	130 lbs / 60 kg	47” / 1200 mm

Avertissement : Lors du chargement de marchandises , la vitesse du véhicule ne doit pas dépasser **80 km/h (50 miles/h)** , et les objets volumineux doivent être recouverts d'une bâche coupe-vent ou d'un filet de sécurité.

Applicable Roof Rail Shape



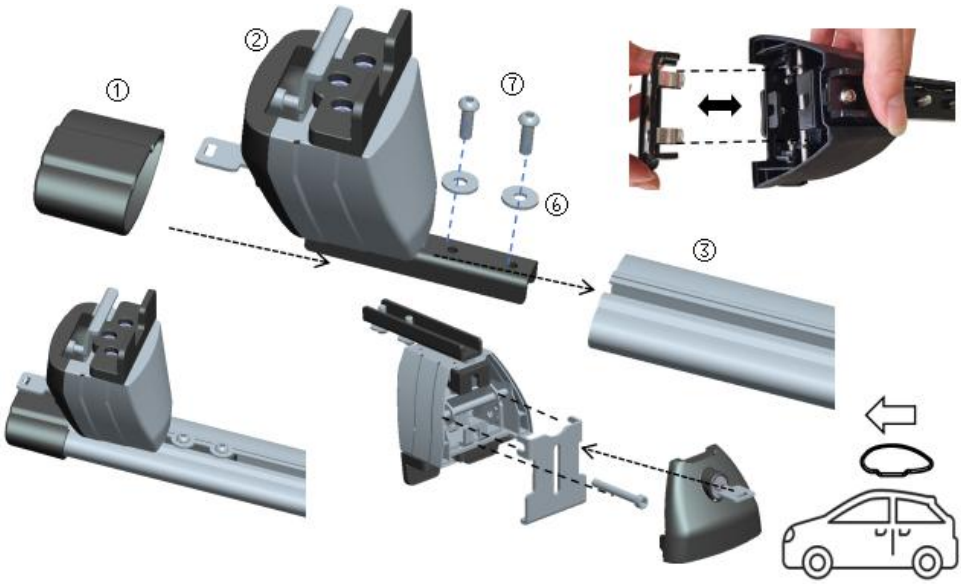
ACCESSORY LIST

 ①	 ②	 ③	 ④	 ⑤
Couvercle d'extrémité X4	Adaptateur X4	Barre d'aluminium X2	Clé X2	Clé Allen M5 x1

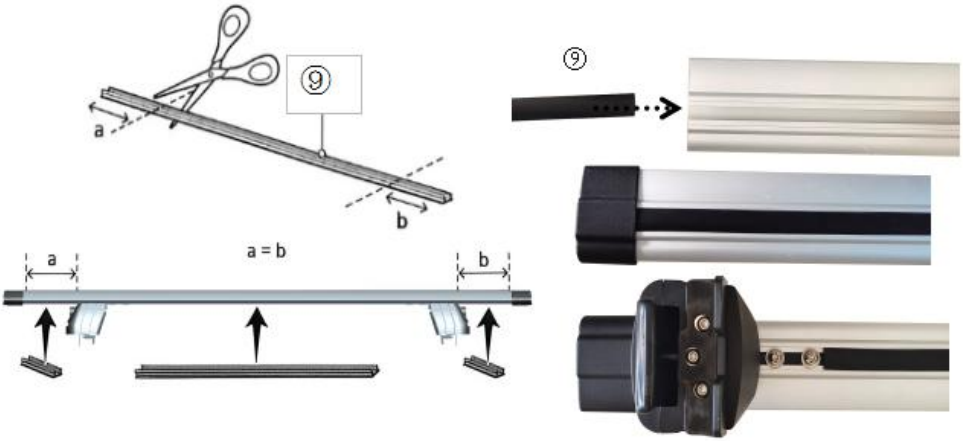
 ⑥	 ⑦	 ⑧	 ⑨	
Entretoise M8 X8	Vis M6 X8	Crochet métallique X4	Feuille de caoutchouc X2	
⑧ Crochet métallique uniquement pour HJ-RB015-120CM				

OPERATION

Étape d'installation 1 :



Installation direction of the bar.



Étape d'installation 1 :

4. Commencez par assembler les vis et les rondelles dans les trous des composants de verrouillage métalliques sur les supports de pieds ; puis installez les supports de pieds dans les fentes inférieures des barres en aluminium, sans serrer complètement les vis à ce stade.

5. Installez les barres transversales sur les rails longitudinaux du toit. Commencez par vérifier l'emplacement des fixations, puis mesurez les dimensions des joints en caoutchouc situés au bas des barres en aluminium. Ajustez-les à la bonne longueur à l'aide de ciseaux, puis insérez-les dans les encoches prévues à cet effet sur les barres en aluminium.

6. Installé à l'aide des crochets métalliques fournis . Le long crochet sert à fixer les rails ouverts. Crochet court servant à fixer les rails fermés et les rails latéraux rainurés . Remarque : certains modèles sont fournis avec des crochets longs et courts, tandis que d'autres ne sont fournis qu'avec un seul type de crochet. Pour changer les crochets : desserrez la longue vis, retirez le crochet vers l'extérieur (mécanisme à enclenchement), remplacez-le par le crochet souhaité et fixez-le avec la longue vis.

Étape d'installation 2 :





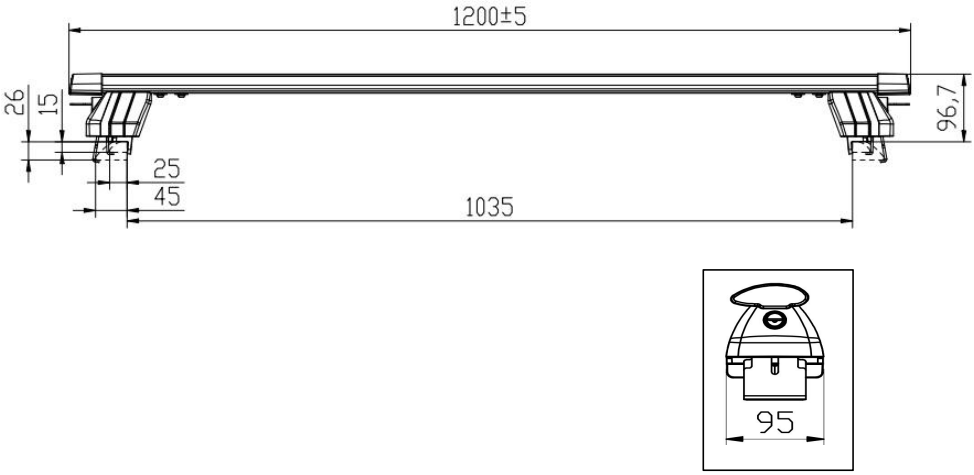




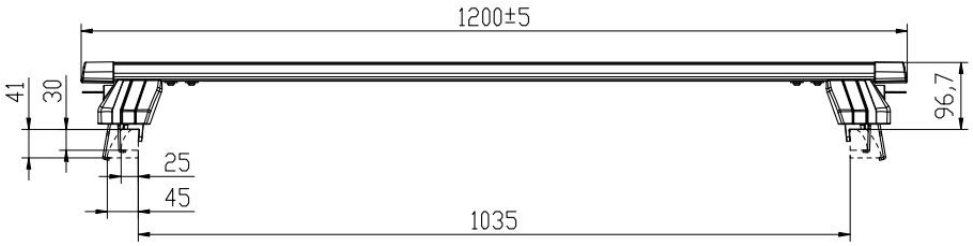
Étape d'installation 2 :

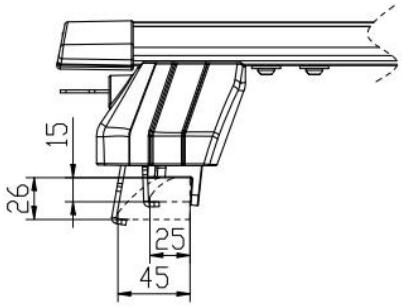
2. Installez la barre transversale sur les rails longitudinaux du porte-bagages de toit. À l'aide d'une clé Allen, serrez les vis longues des supports de fixation, en veillant à ce qu'ils soient bien fixés aux rails. Fixez ensuite les caches de verrouillage de chaque côté des supports et utilisez la clé pour les verrouiller. Enfin, serrez les vis des éléments de verrouillage métalliques des supports pour les fixer solidement. Remarque : La méthode d'installation est identique pour les crochets longs et courts.

Dessin du crochet court RB015-120CM ; Dessin du crochet court RB015A-120CM

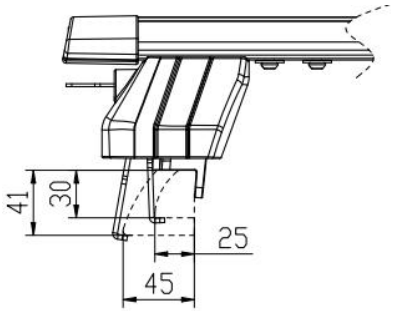


RB015-120CM Long Hook Drawing

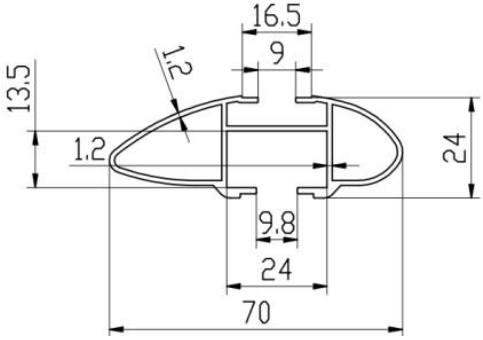




RB015 - Barre longitudinale fixe à crochet court



RB015 - Gamme de tailles de barres longitudinales fixes à crochet long

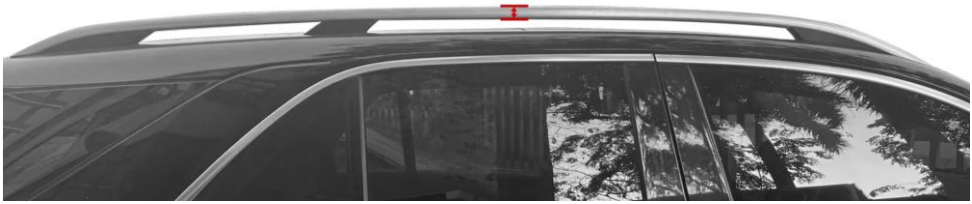


Dimensions de la section transversale de la tige en aluminium

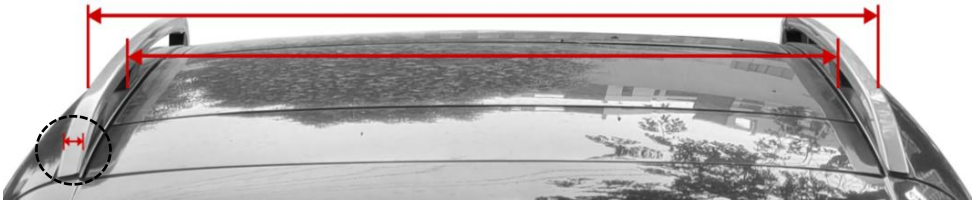
Mesure des rails ouverts :



Mesurez la hauteur de la tige verticale.



Mesurez l'espacement intérieur et extérieur de la barre verticale.



Mesurez la largeur de la barre verticale

Mesure des rails fermés :



Mesurez la hauteur de la tige verticale.



Mesurez l'espacement intérieur et extérieur de la barre verticale.



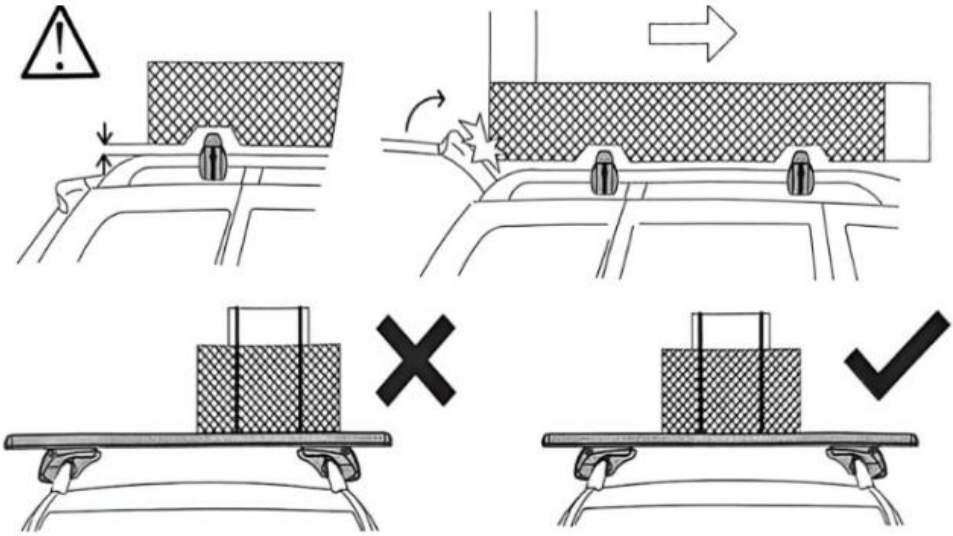
Mesurez la largeur de la barre verticale

Modèle	Distance entre les barres de toit côté intérieur	Distance entre les barres de toit à l'extérieur
HJ-RB015-120CM	180 à 1035 mm	270 à 1125 mm
HJ-RB015A-120CM	180 à 1035 mm	270 à 1125 mm

Portée de l'adaptation et mesure des données des rails de toit :

Le schéma de la barre transversale illustre un modèle représentatif d'une longueur totale de 1200 mm. Pour les différents modèles, seule la longueur varie ; toutes les autres spécifications restent identiques. L'installation de la barre transversale sur les barres de toit doit impérativement respecter les dimensions indiquées sur le schéma. Pour le modèle de 1200 mm, l'écartement maximal compatible entre les rails est de 1035 mm ± 5 mm. Pour les autres longueurs, cet écartement maximal doit être ajusté proportionnellement. Largeur de rail compatible : 25 à 45 mm. Hauteur de rail compatible avec les crochets courts : 15 à 26 mm. Hauteur de rail compatible avec les crochets longs : 30 à 41 mm. Les modèles dépassant ces dimensions sont incompatibles. Compatibilité de l'écartement intérieur des barres de toit : distance entre les côtés intérieurs des barres de toit : 180 à 1035 mm. Les crochets longs fixent les barres de toit conçues pour dépasser du toit du véhicule. Les crochets courts fixent les barres de toit conçues pour être au ras du toit et comportent une rainure. Espacement avant-arrière recommandé lors du montage de deux barres transversales : ≥27,6" (70 cm).

Précautions à prendre lors du chargement.







Lors de l'installation d'un accessoire, il est important prendre des précautions lors de l'installation. Lors du transport d'objets volumineux comme un En kayak, la taille engendrera une résistance au vent supplémentaire. cela ajoutera une pression/un poids supplémentaire sur à la fois le kayak et les barres transversales. Pendant installation il est suggéré d'utiliser sangles extra-longues pour attacher le l'avant et l'arrière du kayak, comme indiqué. Le poids de la charge est le total de L'article et l'accessoire sont également installés. comme la pression due à la traînée du vent. Une installation correcte réduira le poids ajouté par la pression et assurer une capacité de chargement accrue.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

Dachträger

Modell: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM

VEVOR
Upgrade·The Home Creator Way

Roof Rack

Modell: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM



Dies ist die Originalanleitung. Bitte lesen Sie die gesamte Bedienungsanleitung vor der Inbetriebnahme sorgfältig durch. VEVOR behält sich die Auslegung der Bedienungsanleitung vor. Das Aussehen des Produkts kann von dem gelieferten Produkt abweichen. Wir bitten um Verständnis, dass wir Sie nicht erneut über etwaige Technologie- oder Software-Updates informieren werden . Produkt.

SAFETY & WARNING

- Warnung – Um das Verletzungsrisiko zu verringern, muss der Benutzer die Bedienungsanleitung sorgfältig lesen.
- Das Produkt entspricht den geltenden Normen und Vorschriften. Die Installation dieses Geräts muss allen anwendbaren Vorschriften entsprechen und es darf nur in gut belüfteten Bereichen betrieben werden. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Installation und Inbetriebnahme des Geräts.
- Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis bestimmt, es sei denn, sie werden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt oder in die Verwendung des Geräts eingewiesen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Bitte bewahren Sie das Produkt ordnungsgemäß auf. Prüfen Sie es vor Gebrauch auf Beschädigungen. Sollte es Beschädigungen aufweisen, verwenden Sie es bitte nicht weiter.
- Bitte verwenden Sie das Produkt gemäß dem vorgesehenen Verwendungszweck. Wir weisen auf mögliche Verletzungen durch unsachgemäße Verwendung hin.
- Installationsbeschränkungen: Während der Installation ist es strengstens verboten, das Produkt zu schlagen oder zu verdrehen. Andernfalls kann es brechen und sich an der Einbauposition verformen, was das Erscheinungsbild und die Sicherheit des Fahrzeugs beeinträchtigt.
  Vor der Installation: Um Verletzungen zu vermeiden, muss das Fahrzeug während der gesamten Installation ausgeschaltet sein.
  Beachtung der Anleitung: Bitte befolgen Sie bei der Installation die für Ihr Fahrzeugmodell geeignete Installationsanleitung. Eine fehlerhafte Installation kann die Schutzfunktion des Produkts beeinträchtigen und die Sicherheit von Fahrer und Beifahrern gefährden.
  Hinweis zur Produktgültigkeit: Die Produktfunktionalität wird nur bei ordnungsgemäß und vollständig montierten Einheiten gewährleistet.
  Allgemeiner Hinweis: Lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

Sicherheitsvorkehrungen: Bei der Verwendung des Produkts sollten stets grundlegende Sicherheitsvorkehrungen getroffen werden, um das Verletzungsrisiko zu minimieren. Dazu gehören:

a) Die Montage des Produkts muss von einem Erwachsenen durchgeführt werden.

b) Halten Sie Kinder und Haustiere während der Montage fern. Erlauben Sie Kindern nicht, auf das Produkt zu klettern oder damit zu spielen.

c) Tragen Sie bei der Installation des Produkts Schutzhandschuhe.

d. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile fehlen, beschädigt oder abgenutzt sind.

e. Ziehen Sie die Befestigungselemente nicht zu fest an.

f. Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Verschleiß; ersetzen Sie es sofort, wenn Beschädigungen festgestellt werden oder sich Teile lösen.

Warnhinweis zur elektrischen Sicherheit

: Stellen Sie vor der Installation sicher, dass die Stromversorgung des Fahrzeugs ausgeschaltet ist, um Kurzschlüsse zu vermeiden. Die Nichtbeachtung dieser Anweisung kann zu Fahrzeugschäden oder Verletzungen führen. Beachten Sie bei der Verwendung dieses Produkts alle Vorschriften des Verkehrsministeriums (DOT). Verwenden Sie Seile und Zurrgurte, um die Ladung sicher zu fixieren.

- Überladen Sie den Dachgepäckträger nicht. Überschreiten Sie niemals die maximale Tragfähigkeit.
- Prüfen Sie vor und nach jedem Gebrauch, ob alle Teile fest sitzen. Kontrollieren Sie regelmäßig auf Beschädigungen. Bei Ausfransungen oder Verformungen die Verwendung sofort einstellen.
- Stellen Sie sicher, dass der Motor des Fahrzeugs ausgeschaltet und die Feststellbremse angezogen ist, bevor Sie den Dachgepäckträger be- oder entladen.
- Nicht zum Halten oder Einschränken des Gewichts von Menschen oder Tieren in irgendeiner Weise verwenden.
- Gehen Sie beim Arbeiten mit Bedacht vor. Bleiben Sie beim Aufbau und der Verwendung des Dachgepäckträgers aufmerksam und konzentriert. Arbeiten Sie niemals unter Alkohol-, Drogen- oder Medikamenteneinfluss.
- Halten Sie den Arbeitsbereich während der Montage und Verwendung des

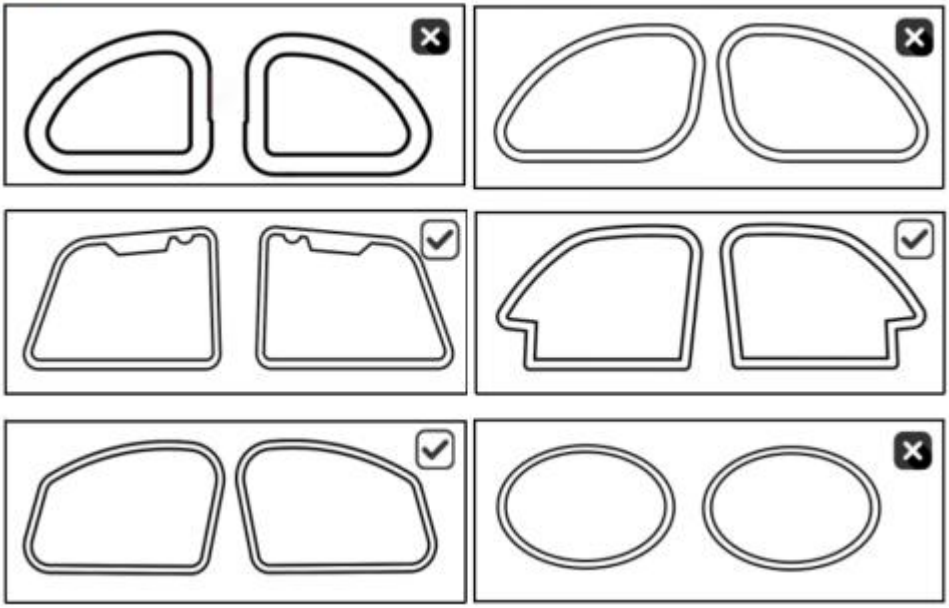
Dachgepäckträgers sauber und gut beleuchtet. Zuschauer und Kinder dürfen sich nicht im Arbeitsbereich aufhalten.

- Berücksichtigen Sie die maximale Tragfähigkeit des Daches.
- Berücksichtigen Sie die Tragfähigkeit des Dachkorbs.
- Bei der Installation des Produkts muss das Zubehör sicher befestigt werden.
- Bitte verwenden Sie beim Verladen von Gütern ein Sicherheitsnetz, um ein Herunterfallen zu verhindern. Für sperrige Gegenstände wie Kajaks gilt Folgendes: Sie müssen mit winddichten Abdeckungen und anderen Gegenständen zur Verringerung des Windwiderstands versehen werden, bevor sie eingecheckt werden können.
- Beim Beladen darf die Ladung die geprüfte Tragfähigkeit nicht überschreiten, um eine Verformung oder ein Ablösen des Dachgepäckträgers zu verhindern.

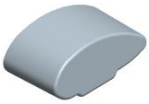
PRODUCT PAREMETERS

Modell	Maximale Belastbarkeit	Nennlast	Gestelllänge
HJ-RB015-120CM	165 lbs / 75 kg	130 lbs / 60 kg	47 Zoll / 1200 mm
HJ-RB015A-120CM	165 lbs / 75 kg	130 lbs / 60 kg	47 Zoll / 1200 mm
Warnung: Beim Beladen darf die Geschwindigkeit des Fahrzeugs **80 km/h (50 mph) nicht überschreiten** , und große Gegenstände müssen mit einer winddichten Plane oder einem Sicherheitsnetz abgedeckt werden.			

Applicable Roof Rail Shape



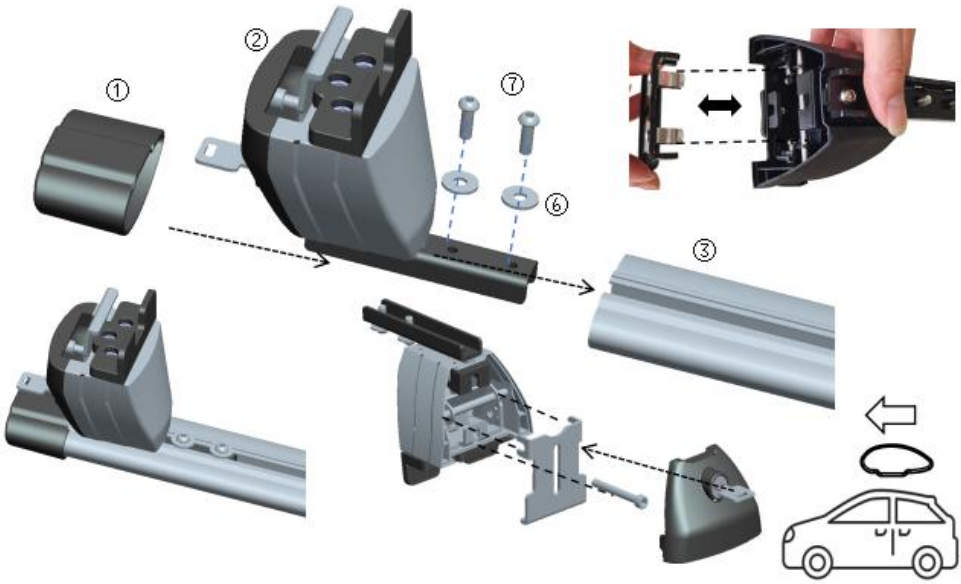
ACCESSORY LIST

 ①	 ②	 ③	 ④	 ⑤
Endabdeckung X4	Adapter X4	Aluminiumstange X2	Schlüssel X2	M5-Inbusschlüssel x1

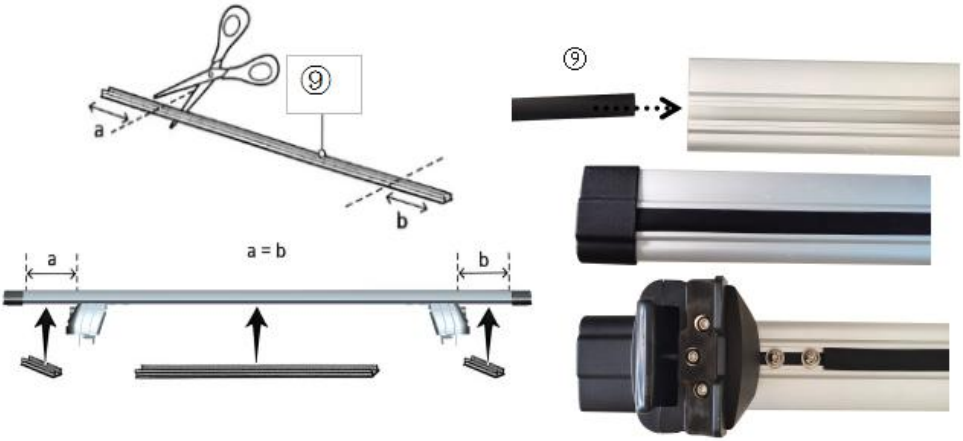
 ⑥	 ⑦	 ⑧	 ⑨	
M8 Distanzstück X8	M6 Schraube X8	Metallhaken X4	Gummimatte x2	
⑧ Metallhaken Nur für HJ-RB015-120CM				

OPERATION

Installationsschritt 1:



Installation direction of the bar.



Installationsschritt 1:

7. Zuerst werden die Schrauben und Unterlegscheiben in die Löcher der metallenen Verriegelungselemente an den Fußhalterungen eingesetzt; anschließend werden die Fußhalterungen in die unteren Schlitze der Aluminiumstangen eingesetzt, ohne die Schrauben in diesem Stadium vollständig festzuziehen.
8. Montieren Sie die Querträger an den Längsschienen des Daches. Überprüfen Sie zunächst die Positionen der Füße und messen Sie dann die Maße für die Gummileisten an der Unterseite der Aluminiumträger. Schneiden Sie die Leisten mit einer Schere auf die passende Größe zu und setzen Sie sie anschließend in die unteren Schlitze der Aluminiumträger ein.
9. Die Montage erfolgte mithilfe der mitgelieferten Metallhaken . Der lange Haken dient zur Sicherung der offenen Schienen. Kurzer Haken zur Sicherung der geschlossenen Schienen, gerillte Seitenschienen . Hinweis: Einige Modelle werden mit langen und kurzen Haken geliefert, andere nur mit einem Hakentyp. Zum Auswechseln der Haken: Die lange Schraube lösen, den Haken nach außen herausnehmen (Schnappmechanismus), durch den gewünschten Haken ersetzen und mit der langen Schraube befestigen.

Installationsschritt 2:

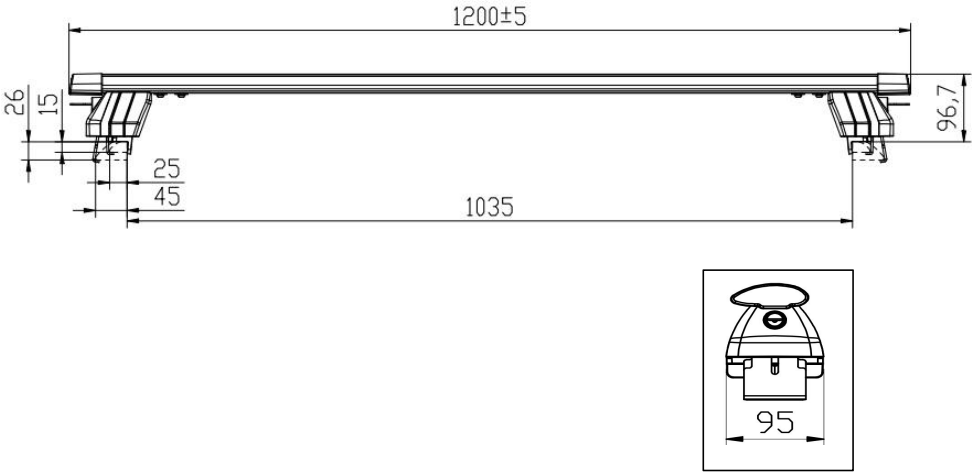




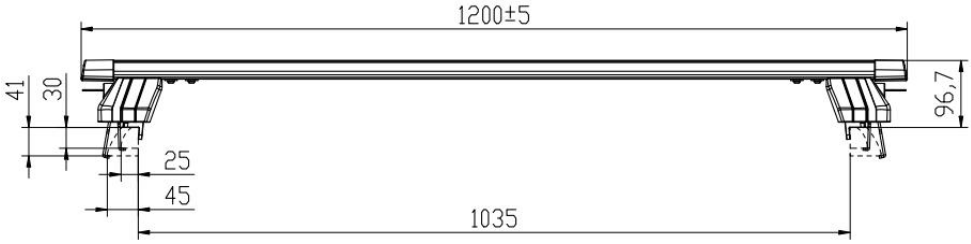

Installationsschritt 2 :

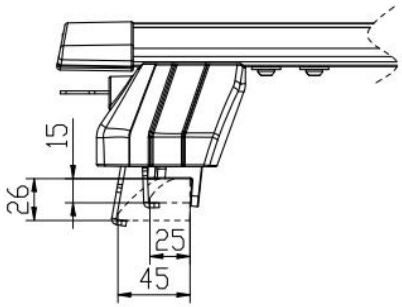
3. Montieren Sie die Querstange an den Längsträgern des Dachgepäckträgers. Ziehen Sie die langen Schrauben der Fußhalterungen mit einem Inbusschlüssel fest, um sicherzustellen, dass diese fest an den Dachgepäckträgerschienen sitzen. Bringen Sie anschließend die Schlossabdeckungen an beiden Seiten der Fußhalterungen an und verriegeln Sie diese mit dem Schlüssel. Ziehen Sie abschließend die Schrauben an den Metallverriegelungen der Fußhalterungen fest, um diese zu sichern. Hinweis: Die Montage ist für lange und kurze Haken identisch.

Zeichnung kurzer Haken RB015-120CM; Zeichnung kurzer Haken RB015A-120CM

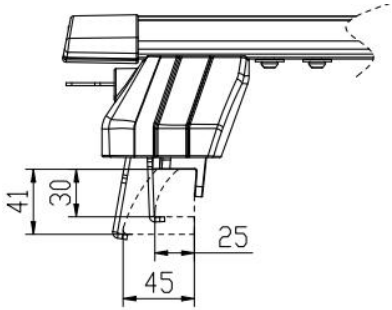


RB015-120CM Long Hook Drawing

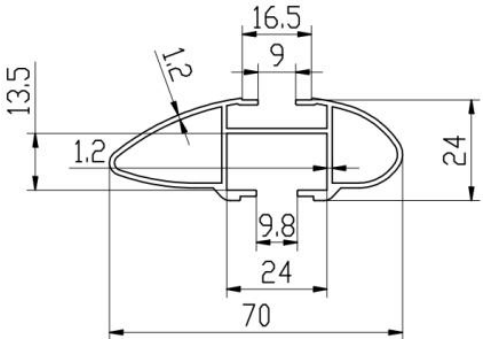




RB015 - Kurzer Haken, feste Längsstange, Größenbereich



RB015 - Langer Haken, feste Längsstangengrößenbereich

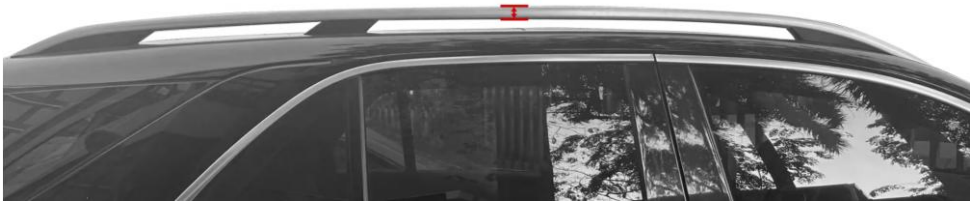


Querschnittsabmessungen der Aluminiumstange

Messung offener Schienen:



Messen Sie die Höhe der vertikalen Stange



Messen Sie den inneren und äußeren Abstand des vertikalen Balkens.



Messen Sie die Breite des vertikalen Balkens

Messung geschlossener Schienen:



Messen Sie die Höhe der vertikalen Stange



Messen Sie den inneren und äußeren Abstand des vertikalen Balkens.



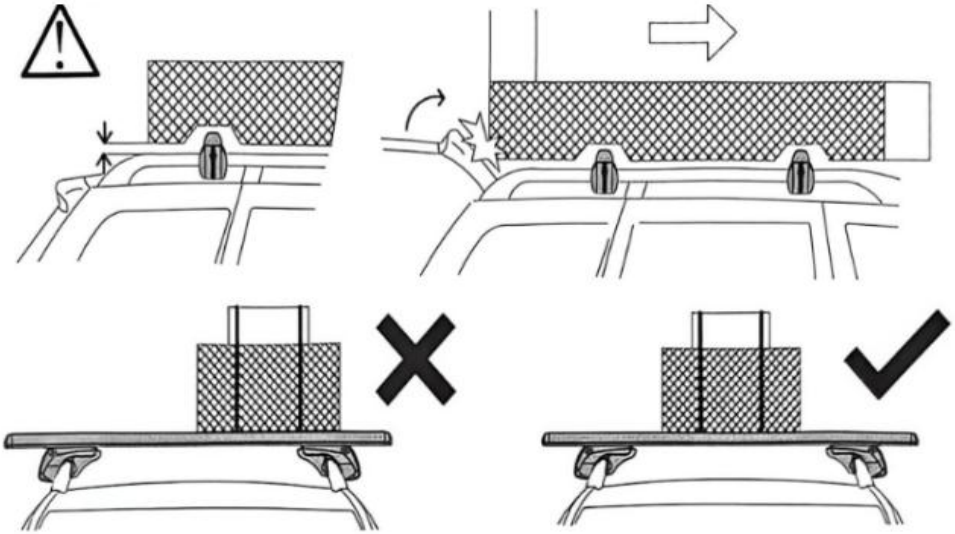
Messen Sie die Breite des vertikalen Balkens

Modell	Abstand zwischen den Dachrelingen an der Innenseite	Abstand zwischen den Dachrelingen außen
HJ-RB015-120CM	180 bis 1035 mm	270 bis 1125 mm
HJ-RB015A-120CM	180 bis 1035 mm	270 bis 1125 mm

Anpassungsumfang und Messung der Dachrelingdaten :

Die Zeichnung der Querträger zeigt ein repräsentatives Modell mit einer Gesamtlänge von 1200 mm. Bei anderen Modellen variiert lediglich die Länge; alle anderen Spezifikationen bleiben identisch. Die Montage der Querträger auf der Dachreling muss exakt den in der Zeichnung angegebenen Maßen entsprechen. Für das 1200-mm-Modell beträgt der maximale Innenabstand der Dachreling: (1035 mm ± 5). Bei anderen Längen muss dieser maximale Innenabstand proportional angepasst werden. Kompatible Relingbreite: 25–45 mm. Kompatible Relinghöhe für kurze Haken: 15–26 mm. Kompatible Relinghöhe für lange Haken: 30–41 mm. Modelle, die diese Maße überschreiten, sind nicht kompatibel. Kompatibler Innenabstand der Dachreling: Abstand zwischen den Dachreling-Innenseiten: 180 bis 1035 mm. Lange Haken befestigen Dachreling, die über die Fahrzeugdachlinie hinausragt. Kurze Haken befestigen Dachreling, die bündig mit der Dachlinie abschließt und eine vertiefte Nut aufweist. Empfohlener Abstand von vorne nach hinten bei der Montage von zwei Querträgern: ≥27,6" (70 cm).

Vorsichtsmaßnahmen beim Verladen.







Bei der Montage von Anbauteilen ist Folgendes zu beachten: Bei der Installation ist Vorsicht geboten. Beim Tragen größerer Gegenstände wie z. B. Das Kajak wird aufgrund seiner Größe zusätzlichen Windwiderstand verursachen. das wird zusätzlichen Druck/Gewicht hinzufügen sowohl das Kajak als auch die Querträger. Während Bei der Installation wird die Verwendung empfohlen. extra lange Gurte zum Festbinden Vorder- und Rückseite des Kajaks, wie abgebildet. Das Gewicht der Ladung entspricht der Summe der Artikel und Zubehör wurden ebenfalls installiert. als der Druck durch den Luftwiderstand. Eine fachgerechte Installation reduziert das Gewicht. durch Druck erhöht und sichergestellt, dass mehr Fracht transportiert werden kann.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

Portapacchi da tetto

modello: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM

VEVOR
Upgrade·The Home Creator Way

Roof Rack

modello: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM



Queste sono le istruzioni originali, si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni del manuale prima dell'uso. VEVOR si riserva il diritto di interpretazione del nostro manuale utente. L'aspetto del prodotto sarà soggetto al prodotto ricevuto. Ci scusiamo se non vi informeremo nuovamente in caso di aggiornamenti tecnologici o software. prodotto.

SAFETY & WARNING

- Attenzione: per ridurre il rischio di lesioni, l'utente deve leggere attentamente il manuale di istruzioni.
- Il prodotto è conforme agli standard e alle normative vigenti. L'installazione di questo dispositivo deve essere conforme a tutte le normative applicabili e il suo utilizzo deve avvenire esclusivamente in aree ben ventilate. Si prega di leggere il manuale d'uso prima di installare e utilizzare l'apparecchiatura.
- Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o prive di esperienza e conoscenza, a meno che non siano state supervisionate o istruite sull'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza.
- I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- Conservare il prodotto in modo appropriato. Prima dell'uso, verificare che il prodotto non presenti anomalie. In caso di anomalie, interromperne immediatamente l'utilizzo.
- Si prega di utilizzare il prodotto secondo le istruzioni d'uso. Attenzione ai potenziali rischi di lesioni derivanti da un uso improprio.
- Restrizioni di installazione: Durante il processo di installazione, è severamente vietato colpire o torcere il prodotto. In caso contrario, il prodotto potrebbe incrinarsi e la posizione di installazione potrebbe deformarsi, compromettendo l'aspetto e la sicurezza del veicolo.
  Requisiti preliminari all'installazione: Per evitare lesioni, assicurarsi che il veicolo sia spento durante l'intero processo di installazione.
  Conformità alle istruzioni: Seguire attentamente le istruzioni di installazione adatte al proprio modello di veicolo. Un'installazione errata potrebbe impedire al prodotto di funzionare come dispositivo di protezione, mettendo a rischio la vita e la sicurezza del conducente e dei passeggeri.
  Nota sulla validità del prodotto: La funzionalità del prodotto è garantita solo per unità assemblate correttamente e completamente.
  Avviso generale: Leggere attentamente queste istruzioni e conservarle per riferimento futuro.
  Precauzioni di sicurezza: Quando si utilizza il prodotto, è necessario seguire sempre le precauzioni di sicurezza di base per ridurre il rischio di lesioni, tra cui

le seguenti:

a. Il prodotto deve essere assemblato da un adulto competente.

b. Tenere lontani bambini e animali domestici durante l'assemblaggio; non permettere ai bambini di arrampicarsi o giocare con il prodotto.

c. Indossare guanti protettivi durante l'installazione del prodotto.

d. Non utilizzare il prodotto se mancano parti, se sono danneggiate o abrase.

e. Non serrare eccessivamente i dispositivi di fissaggio (ferramenta).

f. Ispezionare regolarmente il prodotto per verificare l'usura; sostituirlo immediatamente se si rilevano danni o se le parti si staccano.

Avvertenza sulla sicurezza elettrica

Prima dell'installazione, assicurarsi che l'alimentazione del veicolo sia disattivata per evitare il rischio di cortocircuiti elettrici. Il mancato rispetto di questa istruzione può causare danni al veicolo o lesioni personali. Attenersi a tutti i requisiti del Dipartimento dei Trasporti (DOT) quando si utilizza questo prodotto. Utilizzare corde e cinghie di fissaggio per tenere saldamente in posizione tutto il carico.

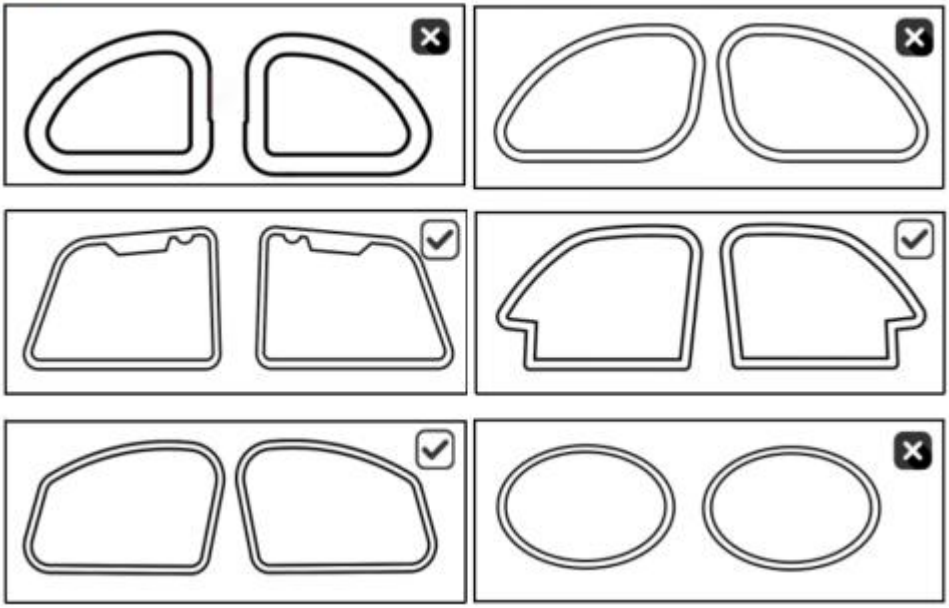
- Non sovraccaricare il portapacchi. Non superare mai la capacità di carico massima.
- Prima e dopo ogni utilizzo, verificare che tutti i componenti siano ben fissati. Ispezionare regolarmente per individuare eventuali danni. In caso di sfilacciamenti o deformazioni, interrompere immediatamente l'utilizzo.
- Assicurarsi che il motore del veicolo sia spento e che il freno di stazionamento sia inserito prima di caricare o scaricare il portapacchi.
- Non utilizzare per sostenere o trattenere in alcun modo il peso di persone o animali.
- Usate il buon senso durante il lavoro. Rimanete vigili e concentrati durante l'installazione e l'utilizzo del portapacchi. Non lavorate mai sotto l'effetto di alcol, droghe o farmaci.
- Durante il montaggio e l'utilizzo del portapacchi, mantenere l'area di lavoro pulita e ben illuminata. Tenere lontani dall'area di lavoro spettatori e bambini.
- Considera il peso massimo che il tetto può sopportare.
- Si tenga conto della capacità di carico del portapacchi sul tetto.
- Durante l'installazione del prodotto, gli accessori devono essere fissati saldamente.

- Durante il carico, si prega di utilizzare una rete di sicurezza per evitare che cadano. Per oggetti ingombranti come i kayak, Prima di poter essere imbarcati, i bagagli devono essere accompagnati da coperture antivento e altri oggetti per ridurre la resistenza al vento.
- Durante il carico, il peso dei carichi non deve superare la capacità di carico testata, per evitare deformazioni o distacchi del portapacchi.

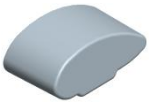
PRODUCT PAREMETERS

Modello	Capacità di carico massima	Carico nominale	Lunghezza del rack
HJ-RB015-120CM	165 libbre / 75 kg	130 libbre / 60 kg	47” / 1200 mm
HJ-RB015A-120CM	165 libbre / 75 kg	130 libbre / 60 kg	47” / 1200 mm
Attenzione: durante il carico , la velocità del veicolo non deve superare **gli 80 km/h (50 miglia/h)** e gli oggetti di grandi dimensioni devono essere coperti con un telo antivento o una rete di sicurezza.			

Applicable Roof Rail Shape



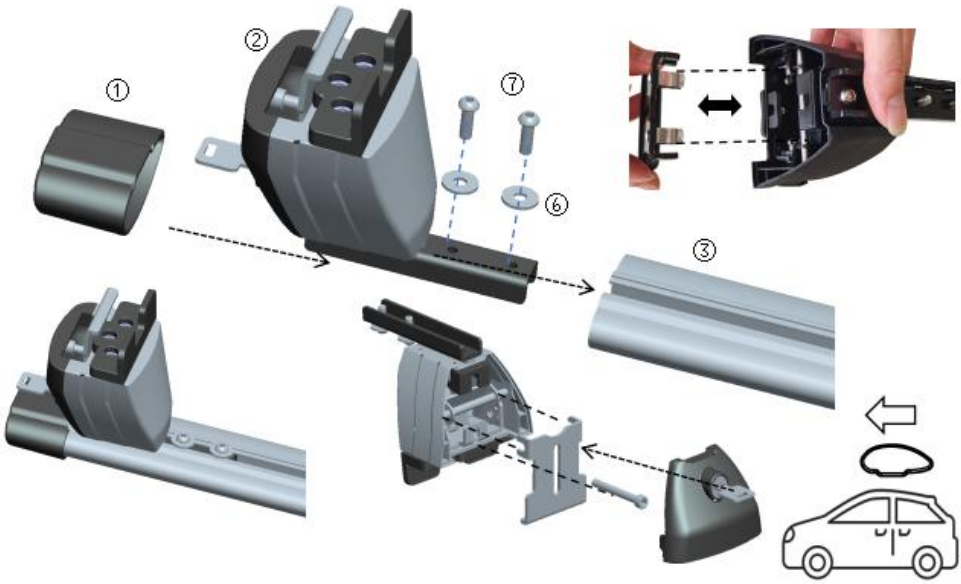
ACCESSORY LIST

 ①	 ②	 ③	 ④	 ⑤
Copertina finale X4	Adattatore X4	Barra di alluminio X2	Chiave X2	Chiave a brugola M5 X1

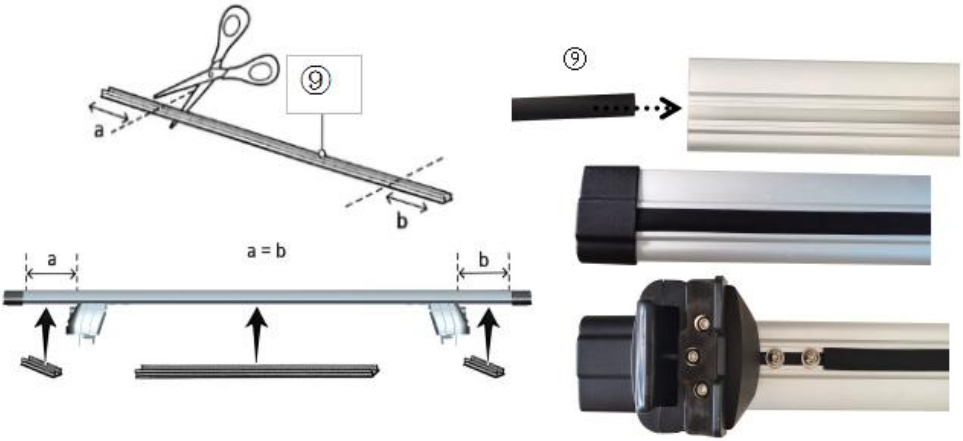
 ⑥	 ⑦	 ⑧	 ⑨	
Distanziale M8 X8	Vite M6 X8	Gancio in metallo X4	Foglio di gomma X2	
⑧ Gancio in metallo Solo per HJ-RB015-120CM				

OPERATION

Fase 1 dell'installazione:



Installation direction of the bar.



Fase 1 dell'installazione:

10. Innanzitutto, inserire le viti e le rondelle nei fori dei componenti di bloccaggio metallici sui supporti dei piedini; quindi, installare i supporti dei piedini nelle fessure inferiori delle barre di alluminio, senza serrare completamente le viti in questa fase.
11. Installare le barre trasversali sulle guide longitudinali del tetto. Innanzitutto, verificare la posizione dei supporti, quindi misurare le dimensioni delle strisce di gomma nella parte inferiore delle barre di alluminio. Ritagliarle con le forbici alla misura appropriata e infine inserire le strisce di gomma nelle apposite fessure inferiori delle barre di alluminio.
12. Installato utilizzando i ganci metallici in dotazione . Il gancio lungo serve per fissare le guide aperte. Gancio corto utilizzato per fissare le sponde chiuse, sponde laterali scanalate . Nota: alcuni modelli sono forniti sia con ganci lunghi che corti, mentre altri sono forniti solo con un tipo di gancio. Per sostituire i ganci: allentare la vite lunga, estrarre il gancio verso l'esterno (meccanismo a scatto), sostituirlo con il gancio desiderato e fissarlo con la vite lunga.

Fase 2 dell'installazione:

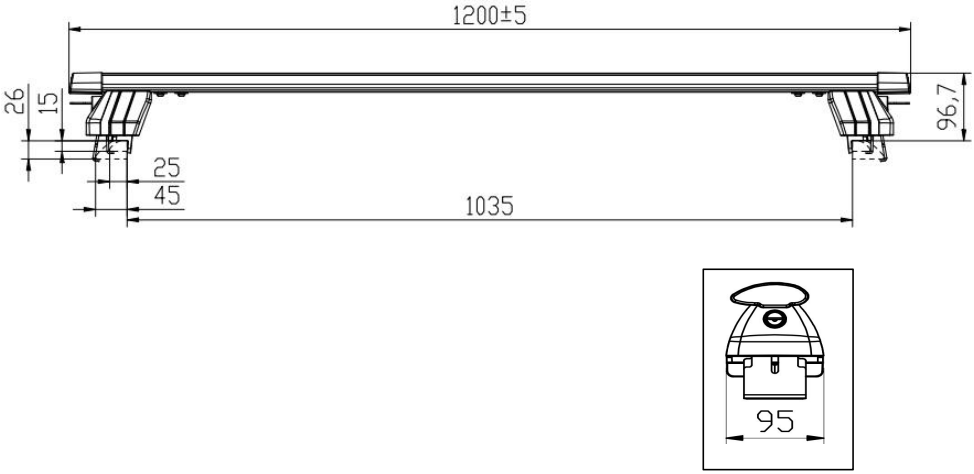




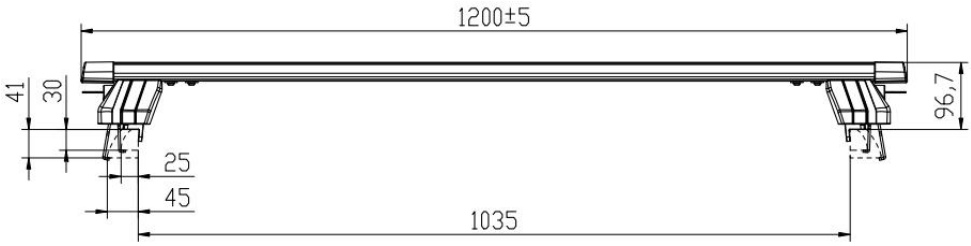

Fase di installazione 2 :

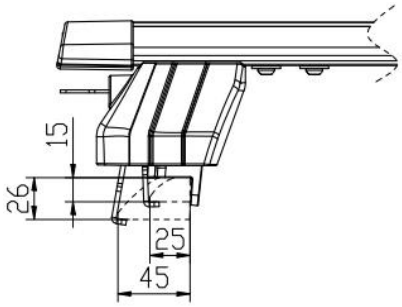
4. Installare la traversa sulle guide longitudinali del portapacchi del veicolo. Utilizzare una chiave a brugola per serrare le viti lunghe dei supporti, assicurandosi che siano fissate saldamente alle guide del portapacchi. Quindi, fissare i coperchi di bloccaggio su entrambi i lati dei supporti e utilizzare la chiave per bloccarli in posizione. Infine, serrare le viti sui componenti di bloccaggio metallici dei supporti per fissarli. Nota: il metodo di installazione è identico sia per i ganci lunghi che per quelli corti.

Disegno del gancio corto RB015-120CM; Disegno del gancio corto RB015A-120CM

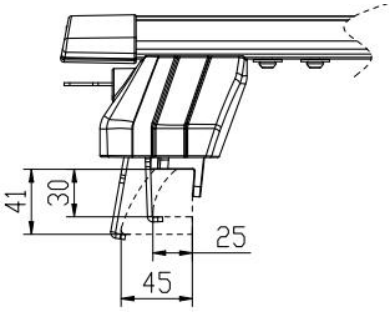


RB015-120CM Long Hook Drawing

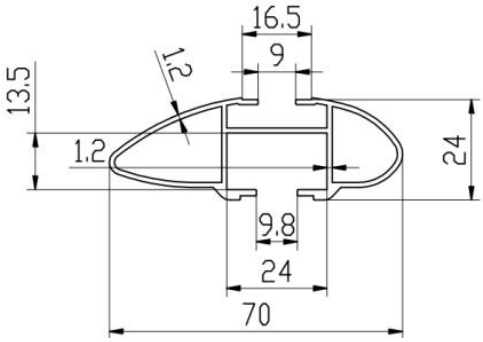




RB015 - Barra longitudinale fissa a gancio corto - Gamma di misure



RB015 - Barra longitudinale fissa con gancio lungo - Gamma di dimensioni

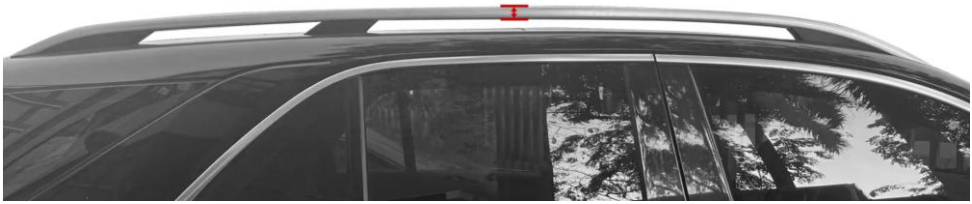


Dimensioni della sezione trasversale della barra di alluminio

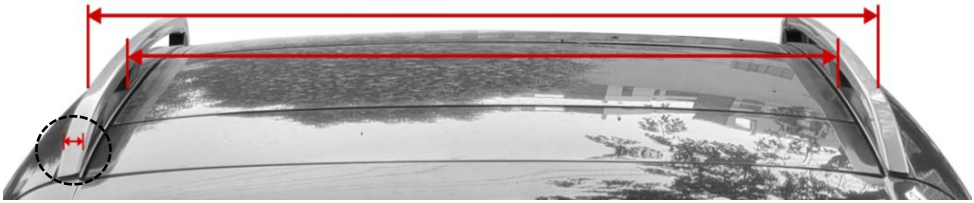
Misurazione delle rotaie aperte:



Misurare l'altezza dell'asta verticale



Misurare la distanza interna ed esterna della barra verticale



Misurare la larghezza della barra verticale

Misurazione delle rotaie chiuse:



Misurare l'altezza dell'asta verticale



Misurare la distanza interna ed esterna della barra verticale



Misurare la larghezza della barra verticale

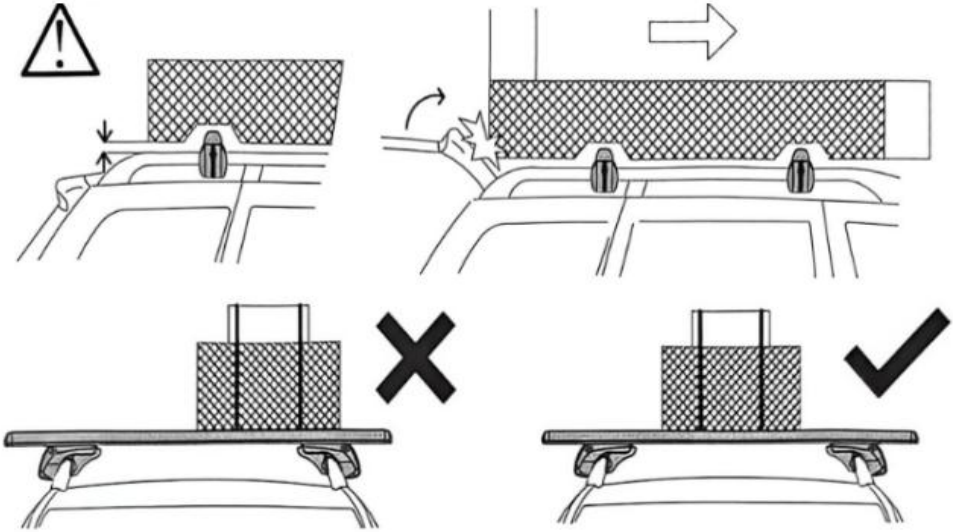
Modello	Distanza tra le barre portatutto sul lato interno	Distanza tra le barre del tetto esterne
HJ-RB015-120CM	da 180 a 1035 mm	da 270 a 1125 mm
HJ-RB015A-120CM	da 180 a 1035 mm	da 270 a 1125 mm

Ambito di adattamento e misurazione dei dati relativi alle barre

portatutto sul tetto :

Il disegno della traversa illustra un modello rappresentativo con una lunghezza totale di 1200 mm. Per i diversi modelli, l'unica variazione è la dimensione della lunghezza; tutte le altre specifiche rimangono identiche. L'installazione della traversa sulle barre portatutto deve attenersi rigorosamente alle dimensioni fornite nel disegno. Per il modello da 1200 mm, la massima compatibilità di spaziatura interna delle barre è: (1035 mm ± 5). Per altre lunghezze, regolare proporzionalmente questa spaziatura interna massima delle barre. Larghezza delle barre compatibile: 25–45 mm. Altezza delle barre compatibile con ganci corti: 15–26 mm. Altezza delle barre compatibile con ganci lunghi: 30–41 mm. I modelli che superano queste dimensioni non sono compatibili. Compatibilità di spaziatura laterale interna delle barre portatutto: Distanza tra i lati interni delle barre portatutto: da 180 a 1035 mm. I ganci lunghi fissano le barre portatutto progettate per sporgere al di sopra della linea del tetto del veicolo. I ganci corti fissano le barre portatutto progettate per essere a filo con la linea del tetto e presentano una scanalatura incassata. Distanza consigliata tra le traverse quando si montano due barre trasversali: ≥27,6" (70 cm).

Precauzioni da adottare durante il caricamento.







Quando si installa un accessorio, è importante per prendere precauzioni durante l'installazione. Quando si trasportano oggetti più grandi come un Kayak, le dimensioni causeranno una maggiore resistenza al vento che aggiungerà ulteriore pressione/peso su sia il kayak che le barre trasversali. Durante installazione si consiglia di utilizzare cinghie extra lunghe per legare il parte anteriore e posteriore del kayak come mostrato. Il peso del carico è il totale del articolo e accessorio installati come la pressione del vento trascina. Un'installazione corretta ridurrà il peso aggiunto dalla pressione e garantisce che sia possibile trasportare più carico.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

Portaequipajes de techo

Modelo: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM

VEVOR
Upgrade · The Home Creator Way

Roof Rack

Modelo: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM



Estas son las instrucciones originales; lea atentamente todas las instrucciones del manual antes de utilizar el producto. VEVOR se reserva el derecho de interpretar claramente el manual del usuario. El aspecto del producto puede variar con respecto al producto que usted recibió. Le pedimos disculpas si no le informamos nuevamente sobre actualizaciones de tecnología o software en nuestro sitio web. producto.

SAFETY & WARNING

- Advertencia: Para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer atentamente el manual de instrucciones.
- El producto cumple con las normas y regulaciones pertinentes. La instalación de este dispositivo debe cumplir con todas las normativas aplicables y solo debe utilizarse en áreas bien ventiladas. Lea el manual de usuario antes de instalar y utilizar este equipo.
- Este aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que una persona responsable de su seguridad les haya supervisado o instruido sobre el uso del aparato.
- Los niños no deben jugar con el aparato.
- Por favor, conserve el producto adecuadamente. Compruebe si presenta alguna anomalía antes de usarlo. Si detecta alguna anomalía, deje de usarlo.
- Utilice el producto de acuerdo con el uso previsto; tenga en cuenta que un uso indebido puede causar lesiones.
- Restricciones de instalación: Durante el proceso de instalación, está estrictamente prohibido golpear o torcer el producto. De lo contrario, esto puede causar que el producto se agriete y la posición de instalación se deforme, afectando negativamente la apariencia y el rendimiento de seguridad del vehículo.

  Requisito previo a la instalación: Para evitar lesiones, asegúrese de que el vehículo esté apagado durante todo el proceso de instalación.

  Cumplimiento de las instrucciones: Siga las instrucciones de instalación adecuadas para su modelo de vehículo específico durante la instalación. Una instalación incorrecta puede impedir que el producto funcione como dispositivo de protección, poniendo en peligro la vida y la seguridad del conductor y los pasajeros.

  Nota sobre la validez del producto: La funcionalidad del producto solo está garantizada para unidades ensambladas correctamente y en su totalidad.

  Aviso general: Lea estas instrucciones detenidamente y consérvelas para futuras consultas.

  Precauciones de seguridad: Al usar el producto, siempre se deben seguir las

precauciones básicas de seguridad para reducir el riesgo de lesiones, incluidas las siguientes: a.

Un adulto competente debe ensamblar el producto.

b. Mantenga a los niños y las mascotas alejados durante el ensamblaje; no permita que los niños se suban o jueguen con el producto.

c. Use guantes de protección al instalar el producto.

d. No utilice el producto si faltan piezas, si están dañadas o desgastadas.

e. No apriete demasiado los sujetadores (herrajes).

f. Inspeccione el producto regularmente para detectar desgaste; reemplácelo inmediatamente si se detecta algún daño o si alguna pieza se desprende.

Advertencia de seguridad eléctrica

Antes de la instalación, asegúrese de que la fuente de alimentación del vehículo esté apagada para evitar el riesgo de cortocircuitos. El incumplimiento de esta instrucción puede provocar daños al vehículo o lesiones personales. Cumpla con todos los requisitos del Departamento de Transporte (DOT) al usar este producto. Use cuerdas y amarres para sujetar firmemente toda la carga en su lugar.

- No sobrecargue la baca. Nunca exceda la capacidad máxima de peso.
- Antes y después de cada uso, compruebe que todos los componentes estén bien sujetos. Inspeccione periódicamente si hay daños. Si observa desgaste o deformación, deje de usarlo inmediatamente.
- Asegúrese de que el motor del vehículo esté APAGADO y con el freno de mano puesto antes de cargar o descargar la baca.
- No lo utilice para sostener o restringir el peso de personas o animales de ninguna manera.
- Utilice el sentido común al trabajar. Manténgase alerta y concéntrese al instalar y usar la baca. Nunca trabaje bajo los efectos del alcohol, las drogas o los medicamentos.
- Durante el montaje y uso de la baca, mantenga el área de trabajo limpia y bien iluminada. Evite que los espectadores y los niños entren en la zona de trabajo.
- Considere el peso que puede soportar el techo.
- Considere la capacidad de carga de la cesta del techo.
- Al instalar el producto, los accesorios deben quedar bien sujetos.
- Al cargar mercancías, utilice una red de seguridad para evitar que se caigan.

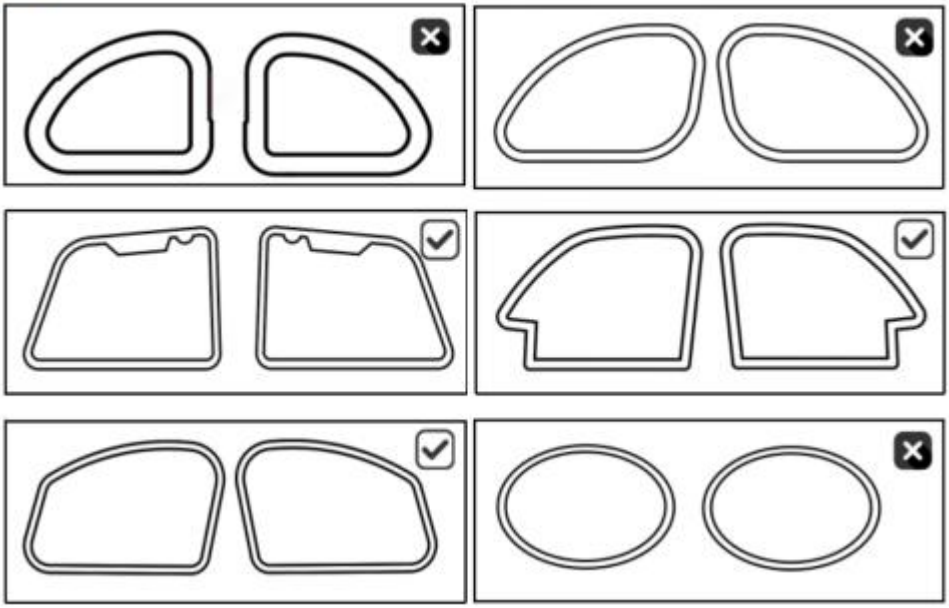
Para artículos voluminosos como kayaks, Es necesario que vayan acompañados de fundas cortavientos y otros elementos para reducir la resistencia al viento antes de poder facturarlos.

- Al cargar mercancías, estas no deben exceder la capacidad de carga probada para evitar la deformación o el desprendimiento de la baca.

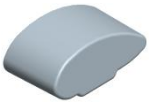
PRODUCT PAREMETERS

Modelo	Capacidad de carga máxima	Carga nominal	Longitud del bastidor
HJ-RB015-120CM	165 libras / 75 kg	130 libras / 60 kg	47” / 1200 mm
HJ-RB015A-120CM	165 libras / 75 kg	130 libras / 60 kg	47” / 1200 mm
Advertencia: Al cargar mercancías , la velocidad del vehículo no debe superar **los 80 km/h (50 millas/h)** , y los objetos grandes deben cubrirse con una lona cortavientos o una red de seguridad.			

Applicable Roof Rail Shape



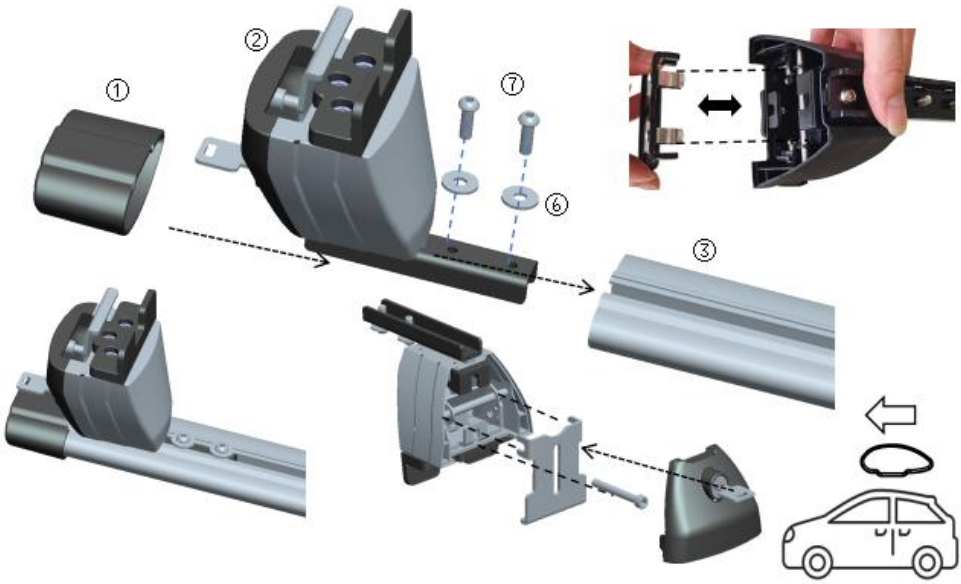
ACCESSORY LIST

 ①	 ②	 ③	 ④	 ⑤
Tapa final X4	Adaptador X4	Barra de aluminio X2	Llave X2	Llave Allen M5 X1

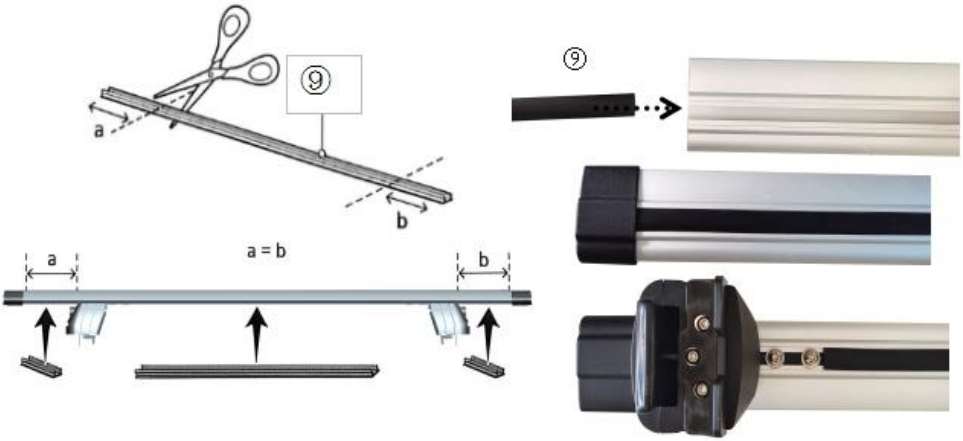
 ⑥	 ⑦	 ⑧	 ⑨	
Espaciador M8 X8	Tornillo M6 X8	Gancho de metal X4	Lámina de caucho X2	
⑧ Gancho metálico Solo para HJ-RB015-120CM				

OPERATION

Paso de instalación 1:



Installation direction of the bar.



Paso 1 de la instalación:

13. Primero, coloque los tornillos y las arandelas en los orificios de los componentes de bloqueo metálicos de los soportes de los pies; luego, instale los soportes de los pies en las ranuras inferiores de las barras de aluminio, sin apretar completamente los tornillos en esta etapa.

14. Instale las barras transversales en las guías longitudinales del techo. Primero, verifique la posición de los soportes, luego mida las dimensiones de las tiras de goma en la parte inferior de las barras de aluminio. Recórtelas con tijeras al tamaño adecuado y, finalmente, coloque las tiras de goma en las ranuras inferiores de las barras de aluminio.

15. Instalado según los ganchos metálicos que lo acompañan . El gancho largo se usa para asegurar los rieles abiertos. El Gancho corto que se utiliza para asegurar los rieles cerrados y los rieles laterales ranurados . Nota: Algunos modelos incluyen ganchos largos y cortos, mientras que otros solo incluyen un tipo de gancho. Para cambiar los ganchos: afloje el tornillo largo, retire el gancho hacia afuera (mecanismo de ajuste a presión), reemplácelo por el gancho deseado y fíjelo con el tornillo largo.

Paso de instalación 2:





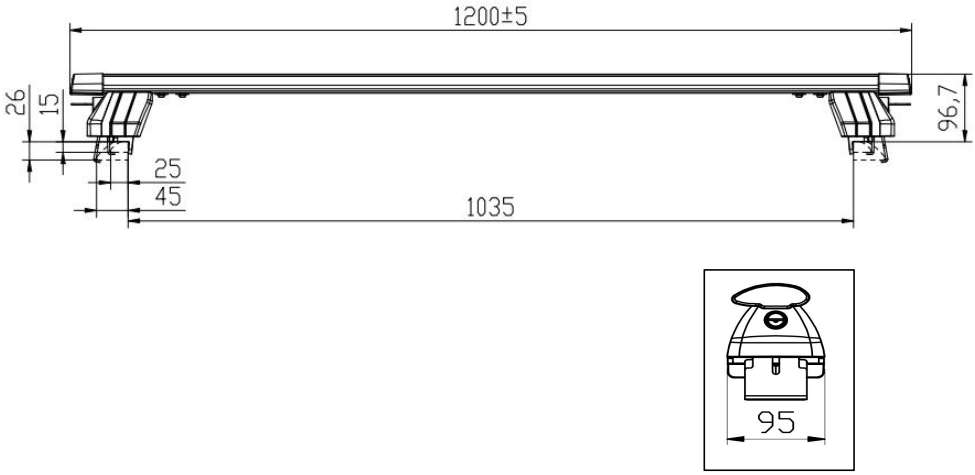




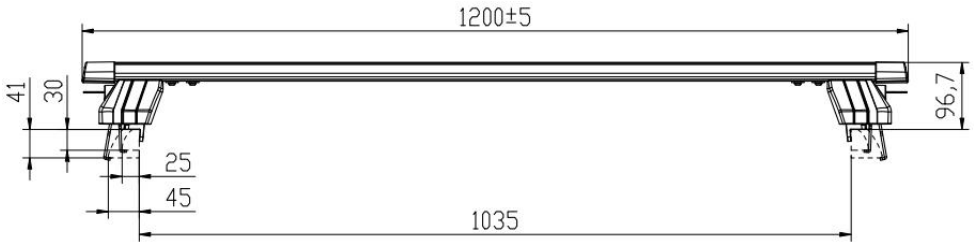
Paso de instalación 2 :

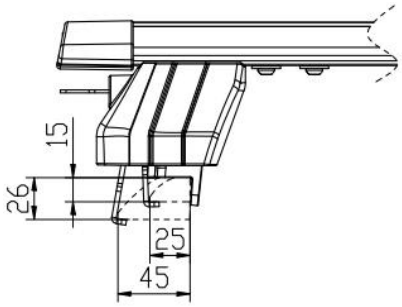
5. Instale la barra transversal en los rieles longitudinales del portaequipajes del vehículo. Use una llave Allen para apretar los tornillos largos de los soportes, asegurándose de que queden bien sujetos a los rieles del portaequipajes. A continuación, coloque las tapas de bloqueo a ambos lados de los soportes y bloquéelas con la llave. Finalmente, apriete los tornillos de los componentes metálicos de bloqueo de los soportes para asegurarlos. Nota: El método de instalación es idéntico para los ganchos largos y cortos.

Dibujo del gancho corto RB015-120CM; Dibujo del gancho corto RB015A-120CM

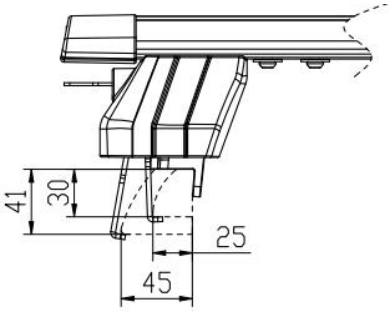


RB015-120CM Long Hook Drawing

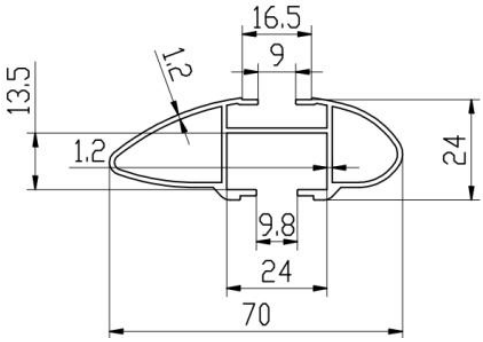




RB015 - Rango de tamaños de barra longitudinal fija con gancho corto



RB015 - Rango de tamaños de barra longitudinal fija con gancho largo

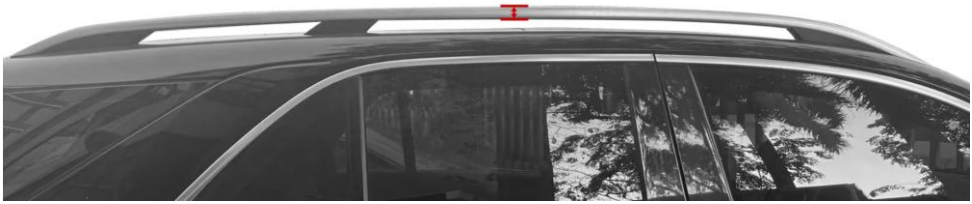


Dimensiones de la sección transversal de la varilla de aluminio

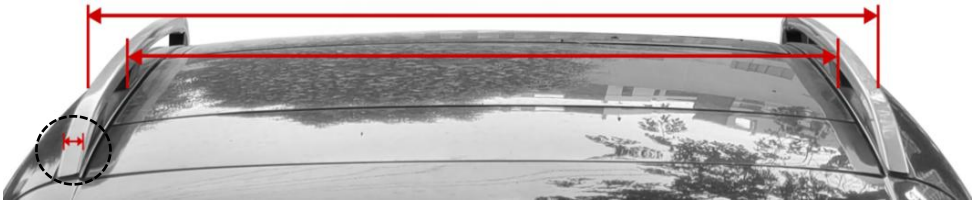
Medición de rieles abiertos:



Mide la altura de la varilla vertical.



Mide el espaciado interior y exterior de la barra vertical.



Mide el ancho de la barra vertical.

Medición de rieles cerrados:



Mide la altura de la varilla vertical.



Mide el espaciado interior y exterior de la barra vertical.



Mide el ancho de la barra vertical.

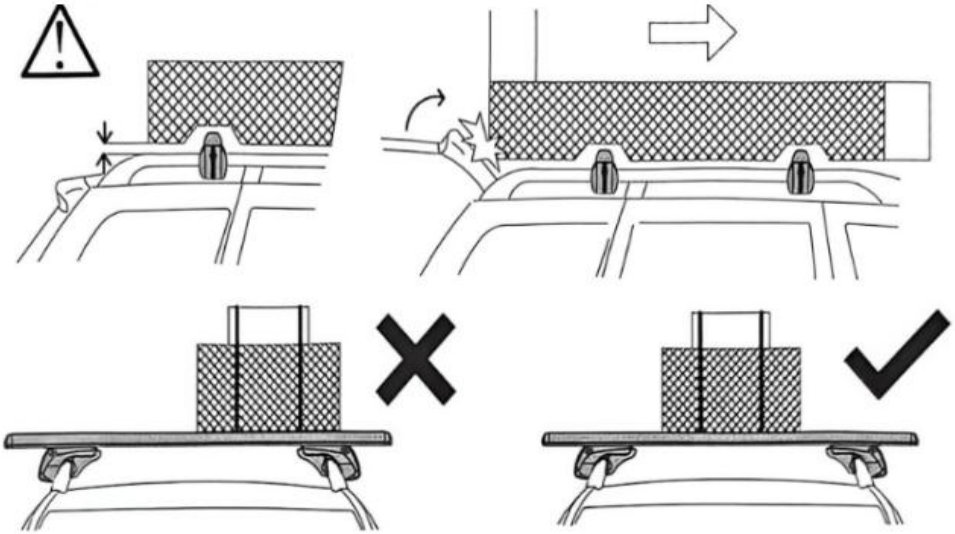
Modelo	Distancia entre los rieles del techo en el lado interior	Distancia entre los rieles del techo exterior
HJ-RB015-120CM	180 a 1035 mm	270 a 1125 mm
HJ-RB015A-120CM	180 a 1035 mm	270 a 1125 mm

Alcance de la adaptación y medición de los datos de los rieles del

techo :

El dibujo de la barra transversal ilustra un modelo representativo con una longitud total de 1200 mm. Para diferentes modelos, la única variación es la dimensión de la longitud; todas las demás especificaciones permanecen idénticas. La instalación de la barra transversal en los rieles del techo debe cumplir estrictamente con las dimensiones proporcionadas en el dibujo. Para el modelo de 1200 mm, la compatibilidad máxima de espaciado interior del riel es: (1035 mm ± 5). Para otras longitudes, ajuste este espaciado interior máximo del riel proporcionalmente. Ancho de riel compatible: 25–45 mm. Altura de riel compatible con gancho corto: 15–26 mm. Altura de riel compatible con gancho largo: 30–41 mm. Los modelos que excedan estas dimensiones son incompatibles. Compatibilidad de espaciado del lado interior del riel del techo: Distancia entre el lado interior de los rieles del techo: 180 a 1035 mm. Los ganchos largos aseguran los rieles del techo diseñados para sobresalir por encima de la línea del techo del vehículo. Los ganchos cortos aseguran los rieles del techo diseñados para quedar al ras con la línea del techo y cuentan con una ranura empotrada. Espacio recomendado entre la parte delantera y trasera al montar dos barras transversales: ≥27,6" (70 cm).

Precauciones al cargar.







Al instalar cualquier accesorio, es importante tomar precauciones en la instalación. Al transportar artículos más grandes como un Kayak, el tamaño provocará una resistencia adicional al viento. eso añadirá presión/peso adicional sobre tanto el kayak como las barras transversales. Durante Se sugiere utilizar para la instalación correas extralargas para sujetar el Parte delantera y trasera del kayak como se muestra. El peso de la carga es el total de la El artículo y el accesorio también quedaron instalados. como la presión del arrastre del viento. Una instalación adecuada reducirá el peso. añadido por presión y asegurar que se pueda transportar más carga.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

Bagażnik dachowy

model: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM

VEVOR
Upgrade·The Home Creator Way

Roof Rack

model: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM



To jest oryginalna instrukcja. Przed użyciem należy uważnie przeczytać wszystkie instrukcje. VEVOR zastrzega sobie prawo do jednoznacznej interpretacji naszej instrukcji obsługi. Wygląd produktu zależy od produktu, który otrzymałeś. Prosimy o wybaczenie, że nie będziemy Państwa ponownie informować o aktualizacjach technologicznych lub oprogramowania w naszym sklepie. produkt.

SAFETY & WARNING

- Ostrzeżenie: Aby zminimalizować ryzyko obrażeń, użytkownik powinien uważnie przeczytać instrukcję obsługi.
- Produkt jest zgodny z odpowiednimi normami i przepisami. Instalacja tego urządzenia musi być zgodna ze wszystkimi obowiązującymi przepisami i powinno być ono użytkowane wyłącznie w dobrze wentylowanych pomieszczeniach. Przed instalacją i użytkowaniem urządzenia należy zapoznać się z instrukcją obsługi.
- To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, a także osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia lub wiedzy, chyba że znajdują się pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo lub otrzymały od niej instrukcje dotyczące korzystania z urządzenia.
- Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.
- Prosimy o prawidłowe przechowywanie produktu. Przed użyciem należy sprawdzić, czy produkt nie wykazuje oznak nieprawidłowości. W przypadku stwierdzenia nieprawidłowości, należy zaprzestać jego używania.
- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, ostrzegając przed potencjalnymi obrażeniami na skutek niewłaściwego użycia.
- Ograniczenia dotyczące instalacji: Podczas instalacji surowo zabrania się uderzania lub skręcania produktu. W przeciwnym razie może to spowodować pęknięcie produktu i deformację miejsca montażu, co negatywnie wpłynie na wygląd i bezpieczeństwo pojazdu.
  Wymagania przed instalacją: Aby uniknąć obrażeń, należy upewnić się, że pojazd jest wyłączony przez cały proces instalacji.
  Zgodność z instrukcją: Podczas instalacji należy przestrzegać instrukcji instalacji odpowiednich dla danego modelu pojazdu. Nieprawidłowy montaż może uniemożliwić działanie produktu jako urządzenia ochronnego, zagrażając życiu i bezpieczeństwu kierowcy i pasażerów.
  Uwaga dotycząca ważności produktu: Funkcjonalność produktu jest gwarantowana wyłącznie w przypadku prawidłowo i w pełni zmontowanych jednostek.
  Uwaga ogólna: Należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję i zachować ją do

wglądu w przyszłości.

Środki ostrożności: Podczas użytkowania produktu należy zawsze przestrzegać podstawowych środków ostrożności, aby zmniejszyć ryzyko obrażeń, w tym:

a) Montaż produktu musi być przeprowadzony przez kompetentną osobę dorosłą.

b) Podczas montażu należy trzymać dzieci i zwierzęta domowe z dala od produktu; nie należy pozwalać dzieciom wspinać się na produkt ani bawić się nim.

c) Podczas instalacji produktu należy nosić rękawice ochronne.

d. Nie używaj produktu, jeśli brakuje jakichkolwiek części, są one uszkodzone lub przetarte.

e. Nie dokręcaj zbyt mocno elementów mocujących (sprzętu).

f. Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem zużycia i natychmiast wymień go w przypadku wykrycia uszkodzenia lub odłączenia się części.

Ostrzeżenie dotyczące bezpieczeństwa elektrycznego:

Przed instalacją upewnij się, że zasilanie pojazdu jest wyłączone, aby uniknąć ryzyka zwarcia elektrycznego. Nieprzestrzeganie tych instrukcji może spowodować uszkodzenie pojazdu lub obrażenia ciała. Podczas użytkowania produktu należy przestrzegać wszystkich wymogów Departamentu Transportu (DOT). Używaj lin i pasów mocujących, aby bezpiecznie zamocować cały ładunek.

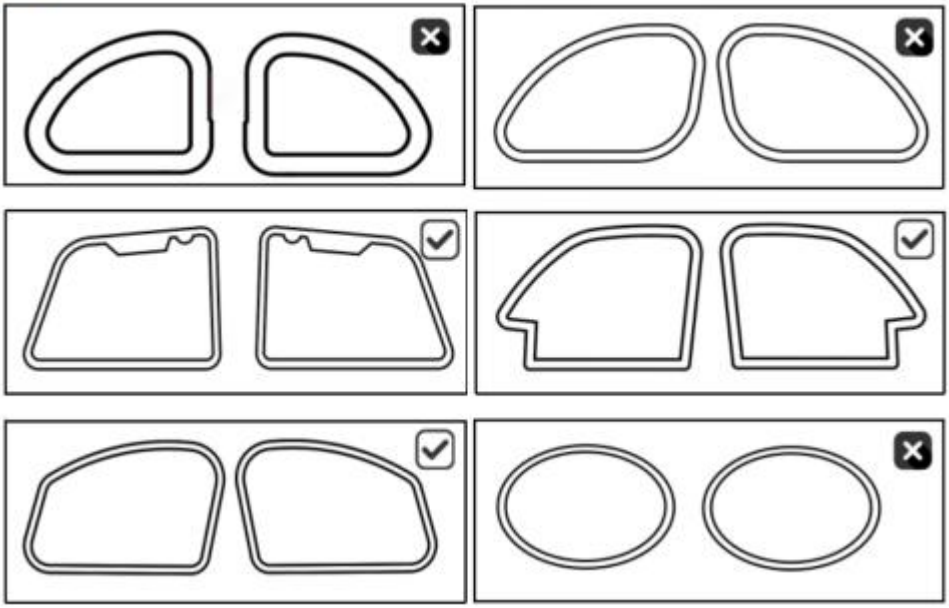
- Nie przeciążaj bagażnika dachowego. Nigdy nie przekraczaj maksymalnego udźwigu.
- Przed i po każdym użyciu sprawdź, czy wszystkie elementy są dobrze zamocowane. Regularnie sprawdzaj, czy nie ma uszkodzeń. W przypadku stwierdzenia przetarć lub odkształceń, natychmiast przerwij użytkowanie.
- Przed załadunkiem lub rozładunkiem bagażu na bagażniku dachowym należy upewnić się, że silnik pojazdu jest WYŁĄCZONY, a hamulec postojowy zaciągnięty.
- Nie używać do podtrzymywania ani ograniczania ciężaru ludzi lub zwierząt w jakikolwiek sposób.
- Podczas pracy należy zachować zdrowy rozsądek. Zachowaj czujność i koncentrację podczas montażu i użytkowania bagażnika dachowego. Nigdy nie pracuj pod wpływem alkoholu, narkotyków lub leków.

- Podczas montażu i użytkowania bagażnika dachowego należy dbać o czystość i dobre oświetlenie miejsca pracy. Nie dopuszczać do miejsca pracy osób postronnych ani dzieci.
- Weź pod uwagę ciężar, jaki dach może udźwignąć.
- Należy wziąć pod uwagę nośność kosza dachowego.
- Podczas instalacji produktu akcesoria muszą być solidnie zamontowane.
- Podczas załadunku ładunków należy używać siatki zabezpieczającej, aby zapobiec ich spadaniu. W przypadku dużych przedmiotów, takich jak kajaki, przed nadaniem bagażu muszą być wyposażone w pokrowce chroniące przed wiatrem i inne elementy zmniejszające opór powietrza.
- Podczas załadunku towarów, ich ładunek nie może przekraczać dopuszczalnej nośności, aby zapobiec odkształceniu lub oderwaniu się bagażnika dachowego.

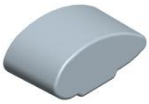
PRODUCT PAREMETERS

Model	Maksymalna ładowność	Obciążenie znamionowe	Długość stojaka
HJ-RB015-120CM	165 funtów / 75 kg	130 funtów / 60 kg	47” / 1200 mm
HJ-RB015A-120CM	165 funtów / 75 kg	130 funtów / 60 kg	47” / 1200 mm
Ostrzeżenie: Podczas załadunku towarów prędkość samochodu nie powinna przekraczać **80 km/h (50 mil/h)** , a duże przedmioty powinny być przykryte wiatroszczelną osłoną lub siatką bezpieczeństwa.			

Applicable Roof Rail Shape



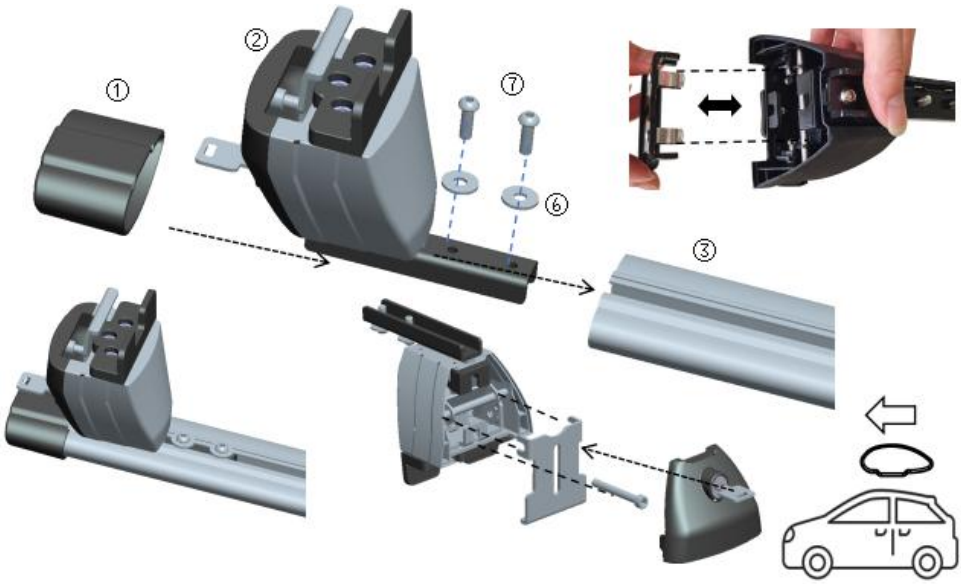
ACCESSORY LIST

 ①	 ②	 ③	 ④	 ⑤
Osłona końcowa X4	Adapter X4	Pręt aluminiowy X2	Klawisz X2	Klucz imbusowy M5 X1

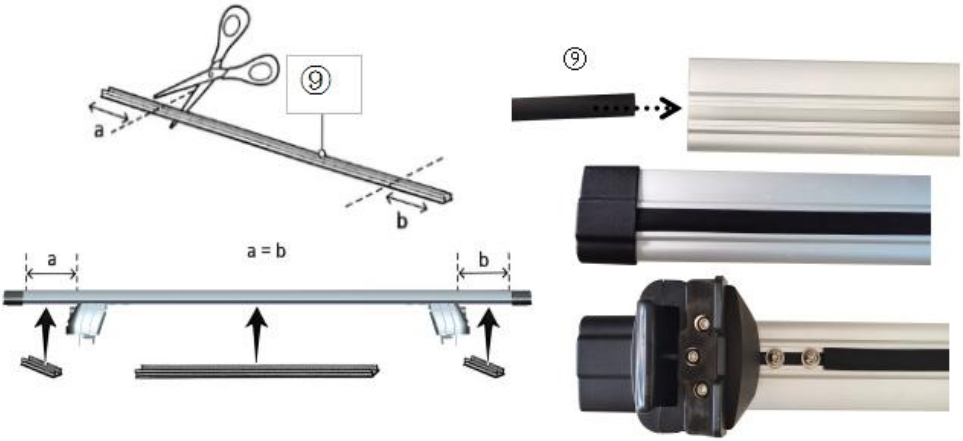
 ⑥	 ⑦	 ⑧	 ⑨	
Podkładka M8 X8	Śruba M6 X8	Metalowy haczyk X4	Arkusz gumowy X2	
⑧ Hak metalowy Tylko do HJ-RB015-120CM				

OPERATION

Krok 1 instalacji:



Installation direction of the bar.



Krok 1 instalacji:

16. Najpierw wkręć śruby i podkładki w otwory metalowych elementów blokujących na mocowaniach stóp; następnie zamontuj mocowania stóp w dolnych gniazdach aluminiowych prętów, nie dokręcając jeszcze śrub do końca.
17. Zamontuj poprzeczki na podłużnych prowadnicach dachu. Najpierw sprawdź położenie stóp montażowych, a następnie zmierz wymiary gumowych pasków u dołu aluminiowych listew. Przytnij je nożyczkami do odpowiedniego rozmiaru, a następnie włóż gumowe paski w dolne szczeliny aluminiowych listew.
18. Zamontowano na dołączonych metalowych hakach . Długi hak służy do zabezpieczenia otwartych szyn . Krótki hak służący do mocowania zamkniętych szyn, rowkowanych szyn bocznych . Uwaga: niektóre modele są wyposażone zarówno w długie, jak i krótkie haki, podczas gdy inne mają tylko jeden rodzaj haka. Aby wymienić haki: Odkręć długą śrubę, wyjmij haczyk na zewnątrz (mechanizm zatrzaskowy), zamień na wybrany haczyk i zabezpiecz długą śrubą.

Krok 2 instalacji:

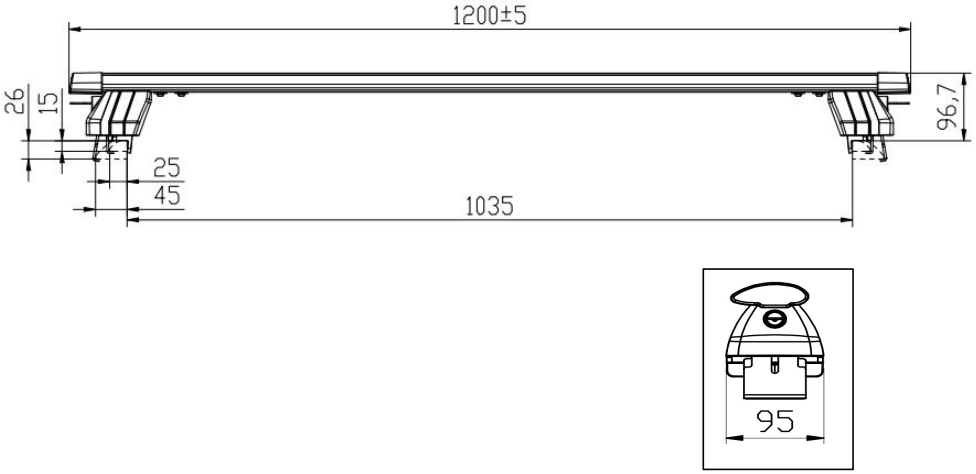




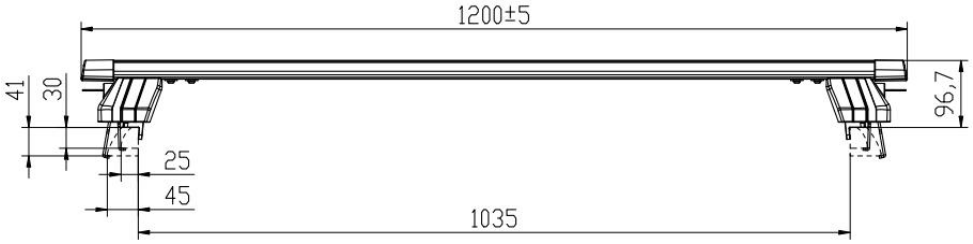

2 instalacji :

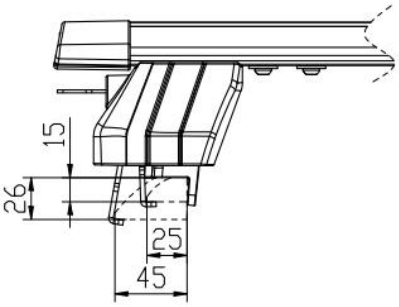
6. Zamontuj poprzeczkę na podłużnych relingach bagażnika dachowego pojazdu. Za pomocą klucza imbusowego dokręć długie śruby mocujące stopki, upewniając się, że są one solidnie zamocowane do relingów bagażnika dachowego samochodu. Następnie załóż osłony zamków po obu stronach mocowań stopek i zablokuj je kluczem. Na koniec dokręć śruby na metalowych elementach blokujących mocowań stopek, aby je zabezpieczyć. Uwaga: Sposób montażu zarówno długich, jak i krótkich haków jest identyczny.

RB015-120CM Rysunek krótkiego haka; RB015A-120CM Rysunek krótkiego haka

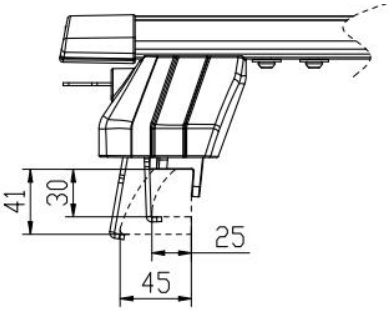


RB015-120CM Long Hook Drawing

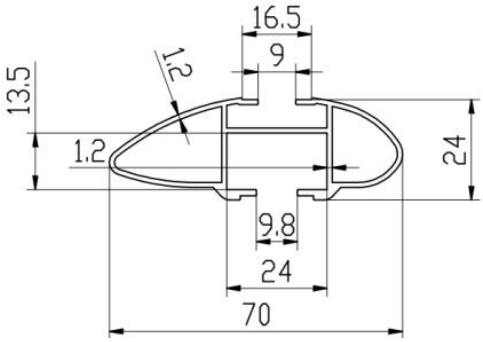




RB015 - Zakres rozmiarów pręta podłużnego stałego z krótkim hakiem



RB015 - Zakres rozmiarów pręta podłużnego z długim hakiem

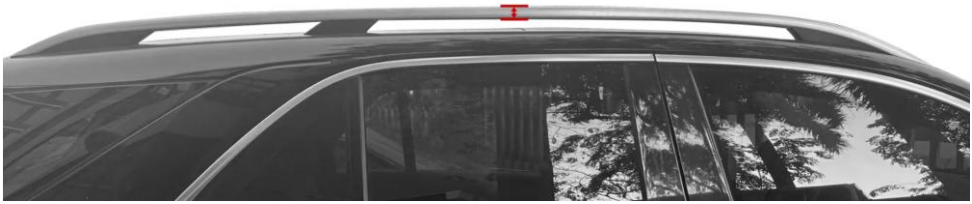


Wymiary przekroju poprzecznego pręta aluminiowego

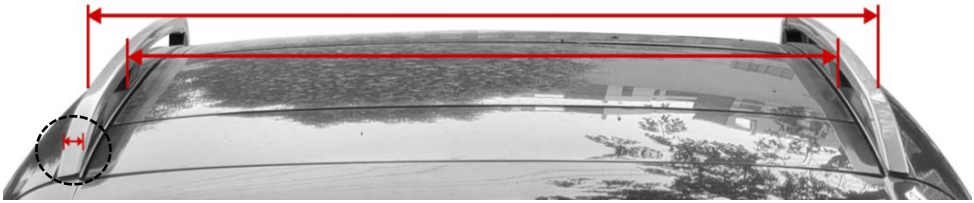
Pomiar szyn otwartych:



Zmierz wysokość pręta pionowego



Zmierz odstęp wewnętrzny i zewnętrzny pręta pionowego



Zmierz szerokość pionowego paska

Pomiar szyn zamkniętych:



Zmierz wysokość pręta pionowego



Zmierz odstęp wewnętrzny i zewnętrzny pręta pionowego



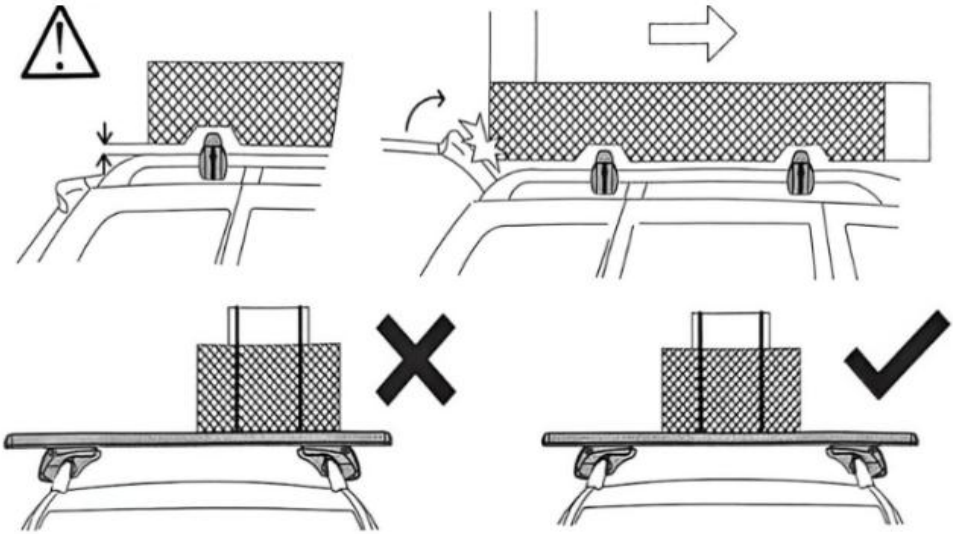
Zmierz szerokość pionowego paska

Model	Odległość między relingami dachowymi po stronie wewnętrznej	Odległość między relingami dachowymi na zewnątrz
HJ-RB015-120CM	180 do 1035 mm	270 do 1125 mm
HJ-RB015A-120CM	180 do 1035 mm	270 do 1125 mm

Zakres adaptacji i pomiar danych relingów dachowych :

Rysunek poprzeczki przedstawia model reprezentatywny o całkowitej długości 1200 mm. W przypadku różnych modeli jedyną różnicą jest wymiar długości; wszystkie pozostałe specyfikacje pozostają takie same. Montaż poprzeczki na relingach dachowych musi ściśle przestrzegać wymiarów podanych na rysunku. Dla modelu 1200 mm maksymalny wewnętrzny odstęp między relingami wynosi: (1035 mm ± 5). W przypadku innych długości należy proporcjonalnie dostosować maksymalny wewnętrzny odstęp między relingami. Kompatybilna szerokość relingu: 25–45 mm. Wysokość relingu kompatybilna z krótkim hakiem: 15–26 mm. Wysokość relingu kompatybilna z długim hakiem: 30–41 mm. Modele przekraczające te wymiary są niekompatybilne. Kompatybilność wewnętrznego odstępu między relingami dachowymi: Odległość między relingami dachowymi po wewnętrznej stronie: 180 do 1035 mm. Długie haki zabezpieczają relingi dachowe zaprojektowane tak, aby wystawały ponad linię dachu pojazdu. Krótkie haki zabezpieczają relingi dachowe zaprojektowane tak, aby leżały równo z linią dachu i mają wgłębiony rowek. Zalecana odległość przód-tył przy montażu dwóch poprzeczek: ≥27,6" (70 cm).

Środki ostrożności podczas załadunku.







Podczas montażu jakiegokolwiek osprzętu ważne jest, zachować ostrożność podczas instalacji. Podczas przenoszenia większych przedmiotów, takich jak Kajak, jego rozmiar powoduje dodatkowy opór wiatru co doda dodatkowego nacisku/ciężaru zarówno kajak, jak i poprzeczki. Podczas podczas instalacji zaleca się użycie bardzo długie paski do wiązania przód i tył kajaka, jak pokazano. Masa ładunku jest sumą przedmiot i załącznik również zainstalowane jako ciśnienie spowodowane oporem wiatru. Prawidłowy montaż zmniejszy wagę dodawane pod wpływem ciśnienia i zapewniające możliwość przewożenia większej ilości ładunku.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

Dakdrager

model: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM

VEVOR
Upgrade·The Home Creator Way

Roof Rack

model: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM



Dit is de originele handleiding. Lees alle instructies in de handleiding zorgvuldig door voordat u het apparaat in gebruik neemt. VEVOR behoudt zich het recht voor om de gebruikershandleiding anders te interpreteren. Het uiterlijk van het product kan afwijken van het product dat u ontvangt. Wij zullen u niet opnieuw informeren over eventuele technologische of software-updates. product.

SAFETY & WARNING

- Waarschuwing: Om het risico op letsel te verminderen, dient de gebruiker de gebruiksaanwijzing zorgvuldig te lezen.
- Het product voldoet aan de relevante normen en voorschriften. De installatie van dit apparaat moet voldoen aan alle geldende voorschriften en het mag alleen worden gebruikt in goed geventileerde ruimtes. Lees de gebruikershandleiding voordat u dit apparaat installeert en gebruikt.
- Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens, of die onvoldoende ervaring en kennis hebben, tenzij zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- Bewaar het product op de juiste manier. Controleer vóór gebruik of het product niet defect is. Stop het gebruik als er een defect is.
- Gebruik het product volgens het beoogde doel; wij waarschuwen voor mogelijk letsel door verkeerd gebruik.
- Installatiebeperkingen: Tijdens de installatie is het ten strengste verboden om op het product te slaan of het te verdraaien. Dit kan leiden tot barsten in het product en vervorming van de installatiepositie, wat de uitstraling en de veiligheidsprestaties van het voertuig negatief beïnvloedt.
  Vereiste vóór installatie: Om letsel te voorkomen, dient u ervoor te zorgen dat het voertuig tijdens de gehele installatie is uitgeschakeld.
  Naleving van de instructies: Volg tijdens de installatie de installatie-instructies die geschikt zijn voor uw specifieke voertuigmodel. Onjuiste installatie kan ertoe leiden dat het product niet functioneert als beschermingsmiddel, waardoor de veiligheid van de bestuurder en passagiers in gevaar komt.
  Productgarantie: De functionaliteit van het product is alleen gegarandeerd bij correct en volledig gemonteerde exemplaren.
  Algemene mededeling: Lees deze instructies zorgvuldig door en bewaar ze voor toekomstig gebruik.
  Veiligheidsmaatregelen: Neem bij het gebruik van het product altijd de basisveiligheidsmaatregelen in acht om het risico op letsel te verminderen,

waaronder de volgende:

a. Het product moet worden gemonteerd door een bevoegde volwassene.

b. Houd kinderen en huisdieren uit de buurt tijdens de montage; laat kinderen niet op het product klimmen of ermee spelen.

c. Draag beschermende handschoenen tijdens de installatie van het product.

d. Gebruik het product niet als er onderdelen ontbreken, beschadigd of versleten zijn.

e. Draai de bevestigingsmiddelen niet te vast aan.

f. Controleer het product regelmatig op slijtage; vervang het onmiddellijk als er schade wordt geconstateerd of als onderdelen losraken.

Waarschuwing elektrische veiligheid

: Zorg er vóór de installatie voor dat de stroomtoevoer van het voertuig is uitgeschakeld om het risico op kortsluiting te voorkomen. Het niet naleven van deze instructie kan leiden tot schade aan het voertuig of persoonlijk letsel. Houd u aan alle voorschriften van het Ministerie van Transport (DOT) bij het gebruik van dit product. Gebruik touwen en spanbanden om alle lading stevig vast te zetten.

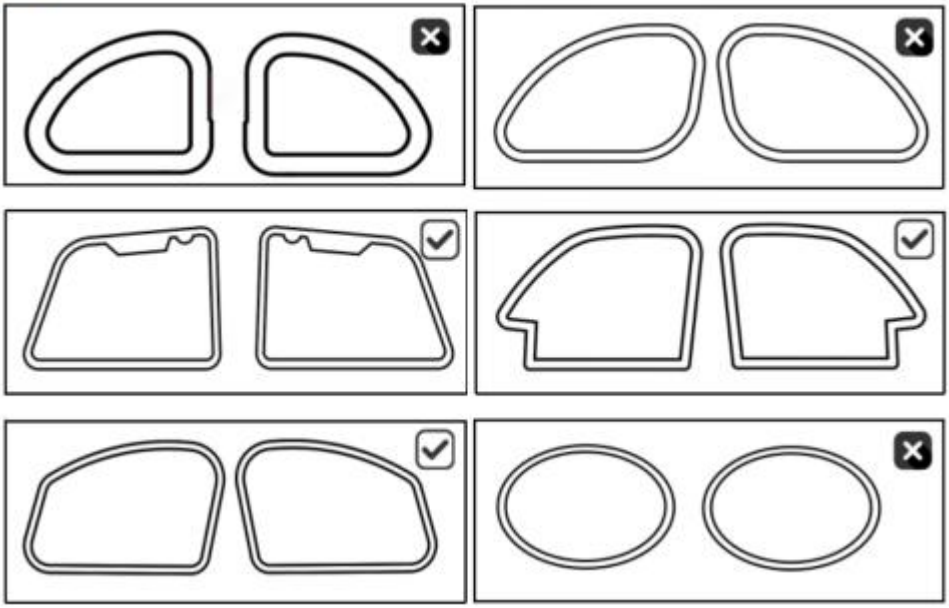
- Overbelast de dakdrager niet. Overschrijd nooit het maximale draagvermogen.
- Controleer voor en na elk gebruik of alle onderdelen goed vastzitten. Inspecteer regelmatig op beschadigingen. Als u rafelen of vervorming constateert, stop dan onmiddellijk met het gebruik.
- Zorg ervoor dat de motor van het voertuig UIT staat en de handrem is aangetrokken voordat u de dakdrager laadt of eraf haalt.
- Niet gebruiken om het gewicht van mensen of dieren op welke manier dan ook vast te houden of te beperken.
- Gebruik je gezond verstand tijdens het werk. Blijf alert en geconcentreerd bij het opzetten en gebruiken van de dakdrager. Werk nooit onder invloed van alcohol, drugs of medicijnen.
- Houd tijdens de montage en het gebruik van de dakdrager de werkruimte schoon en goed verlicht. Houd toeschouwers en kinderen uit de buurt van de werkruimte.
- Houd rekening met het gewicht dat het dak kan dragen.
- Houd rekening met het draagvermogen van de dakdrager.
- Bij de installatie van het product moeten de accessoires stevig bevestigd zijn.

- Gebruik bij het laden van vracht een vangnet om te voorkomen dat de lading eraf valt. Voor omvangrijke voorwerpen zoals kajaks is een vangnet aan te raden. Ze moeten vergezeld zijn van winddichte hoezen en andere items om de windweerstand te verminderen voordat ze kunnen worden ingecheckt.
- Bij het laden van vracht mag het gewicht de geteste draagcapaciteit niet overschrijden om vervorming of losraken van de dakdrager te voorkomen.

PRODUCT PAREMETERS

Model	Maximale draagcapaciteit	Nominale belasting	Racklengte
HJ-RB015-120CM	165 lbs / 75 kg	130 lbs / 60 kg	47 inch / 1200 mm
HJ-RB015A-120CM	165 lbs / 75 kg	130 lbs / 60 kg	47 inch / 1200 mm
Waarschuwing: Bij het laden van vracht mag de snelheid van de auto niet hoger zijn dan **80 km/u (50 mijl/u)** en moeten grote voorwerpen worden afgedekt met een winddichte hoes of een veiligheidsnet.			

Applicable Roof Rail Shape



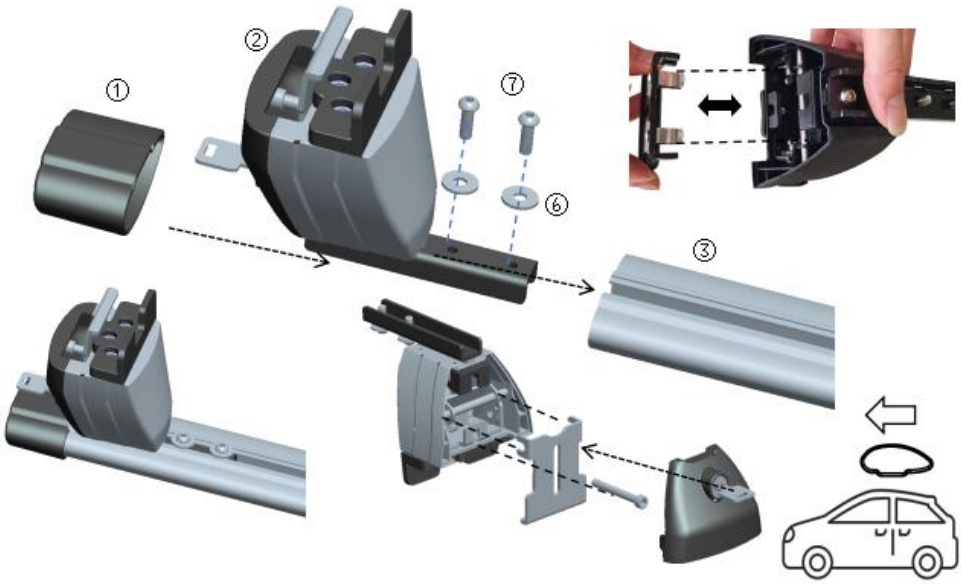
ACCESSORY LIST

 ①	 ②	 ③	 ④	 ⑤
Eindomslag X4	Adapter X4	Aluminium staaf X2	Sleutel X2	M5 inbussleutel X1

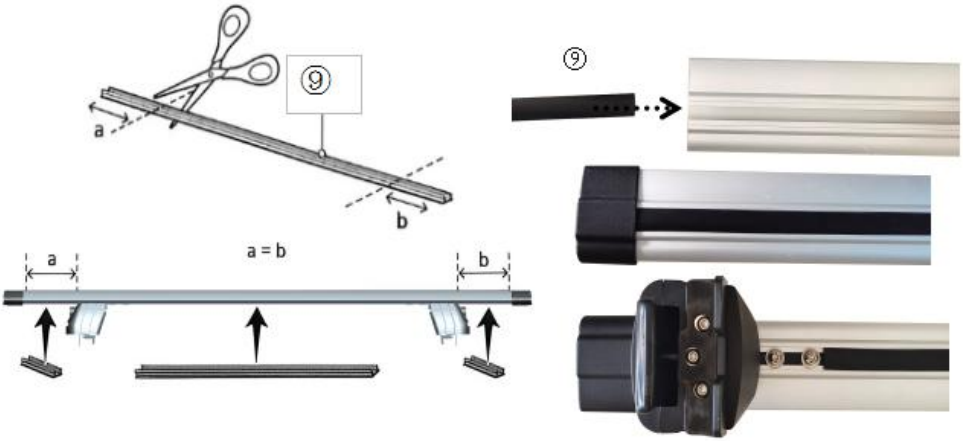
 ⑥	 ⑦	 ⑧	 ⑨	
M8-afstandsstuk X8	M6-schroef X8	Metalen haak X4	Rubberen plaat x2	
⑧ Metalen haak Alleen voor HJ-RB015-120CM				

OPERATION

Installatiestap 1:



Installation direction of the bar.



Installatiestap 1:

19. Plaats eerst de schroeven en ringen in de gaten van de metalen vergrendelingsonderdelen op de voetsteunen; installeer vervolgens de voetsteunen in de onderste sleuven van de aluminium stangen, maar draai de schroeven in dit stadium nog niet volledig vast.
20. Monteer de dwarsbalken op de langsgeleiders van het dak. Controleer eerst de positie van de voetsteunen en meet vervolgens de afmetingen voor de rubberen strips aan de onderkant van de aluminium balken. Knip ze met een schaar op de juiste maat en bevestig de rubberen strips ten slotte in de gleuven aan de onderkant van de aluminium balken.
21. Geïnstalleerd met behulp van de bijgeleverde metalen haken . De lange haak wordt gebruikt om de open rails vast te zetten. Korte haak gebruikt om de gesloten rails en gegroefde zijrails vast te zetten . Let op: sommige modellen worden geleverd met zowel lange als korte haken, terwijl andere slechts één type haak hebben. Om de haken te verwisselen: Draai de lange schroef los, verwijder de haak naar buiten (klikmechanisme), vervang deze door de gewenste haak en draai de lange schroef weer vast.

Installatiestap 2:

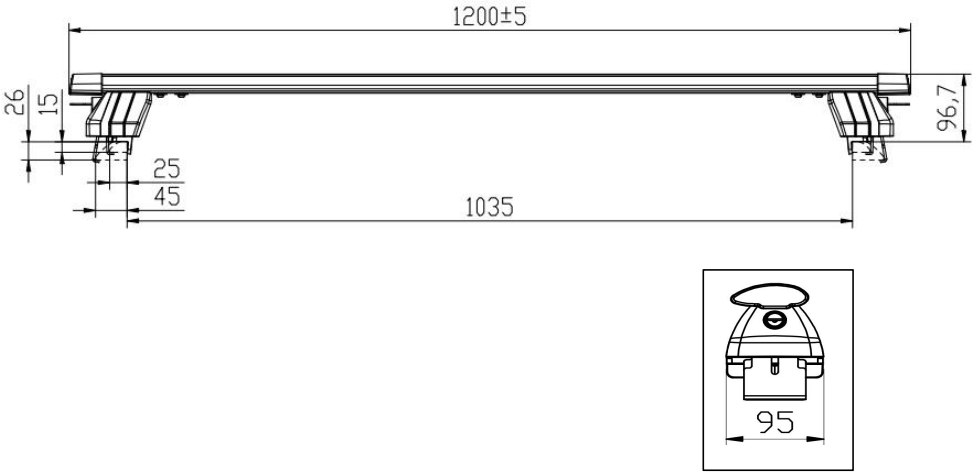




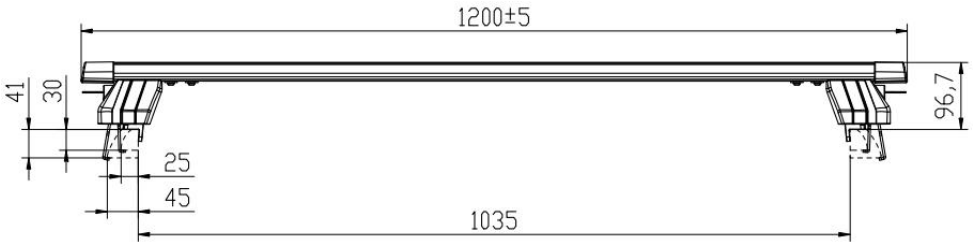

Installatiestap 2 :

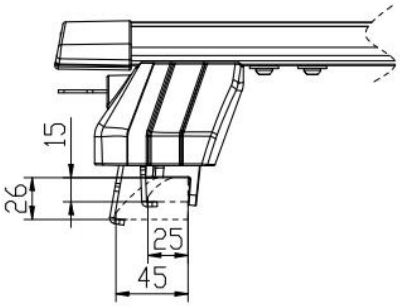
7. Monteer de dwarsbalk op de langsrails van de dakdrager van het voertuig. Gebruik een inbussleutel om de lange schroeven op de voetsteunen vast te draaien, zodat ze stevig aan de dakdragerrails van de auto vastzitten. Bevestig vervolgens de afdekkingen aan beide zijden van de voetsteunen en vergrendel ze met de sleutel. Draai tot slot de schroeven op de metalen vergrendelingsonderdelen van de voetsteunen vast om ze te bevestigen. Opmerking: De installatiemethode is voor zowel lange als korte haken identiek.

RB015-120CM Tekening van een korte haak; RB015A-120CM Tekening van een korte haak

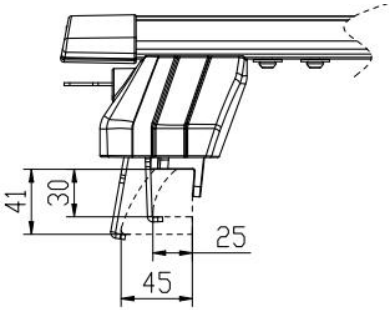


RB015-120CM Long Hook Drawing

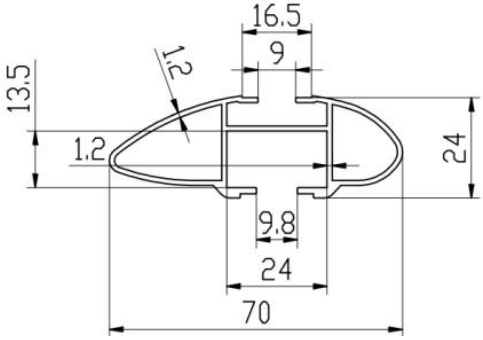




RB015 - Korte haak, vaste lengtestang, maatbereik



RB015 - Lange haak, vaste lengtestang, maatbereik

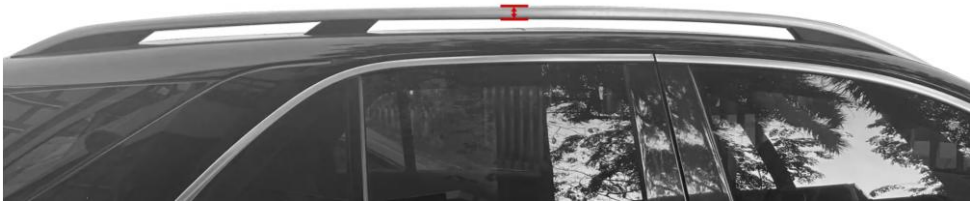


Dwarsdoorsnedeafmetingen van de aluminium staaf

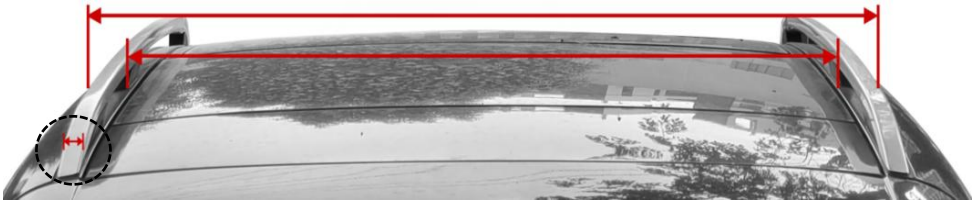
Meting van open rails:



Meet de hoogte van de verticale stang.



Meet de binnen- en buitenafstand van de verticale balk.



Meet de breedte van de verticale balk

Meting van gesloten rails:



Meet de hoogte van de verticale stang.



Meet de binnen- en buitenafstand van de verticale balk.



Meet de breedte van de verticale balk

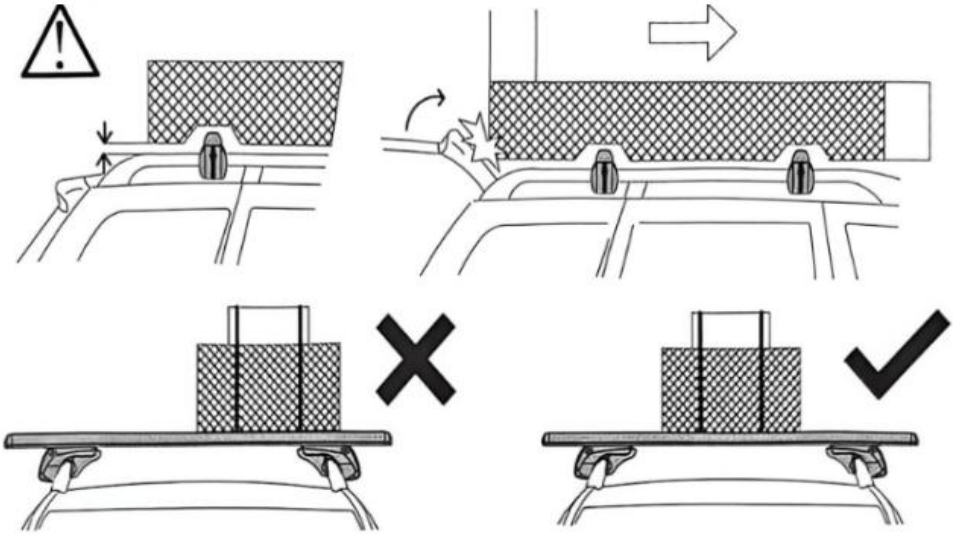
Model	Afstand tussen de binnenzijde van de dakrails	Afstand tussen de buitenste dakrails
HJ-RB015-120CM	180 tot 1035 mm	270 tot 1125 mm
HJ-RB015A-120CM	180 tot 1035 mm	270 tot 1125 mm

Omvang van de aanpassing en meting van gegevens over de

dakrails :

De tekening van de dwarsbalk toont een representatief model met een totale lengte van 1200 mm. Voor verschillende modellen is de enige variatie de lengte; alle andere specificaties blijven identiek. De montage van de dwarsbalk op de dakrails moet strikt volgens de in de tekening aangegeven afmetingen plaatsvinden. Voor het model van 1200 mm is de maximale compatibiliteit tussen de binnenste rails: (1035 mm ± 5). Voor andere lengtes dient deze maximale compatibiliteit tussen de binnenste rails proportioneel te worden aangepast. Compatibele railbreedte: 25–45 mm. Compatibele railhoogte voor korte haken: 15–26 mm. Compatibele railhoogte voor lange haken: 30–41 mm. Modellen die deze afmetingen overschrijden, zijn niet compatibel. Compatibiliteit tussen de binnenzijden van de dakrails: Afstand tussen de binnenzijden van de dakrails: 180 tot 1035 mm. Lange haken bevestigen dakrails die boven de daklijn van het voertuig uitsteken. Korte haken bevestigen dakrails die gelijk met de daklijn liggen en voorzien zijn van een verzonken groef. Aanbevolen afstand van voor naar achter bij het monteren van twee dwarsbalken: ≥ 27,6 inch (70 cm).

Voorzorgsmaatregelen bij het laden.







Bij het installeren van een accessoire is het belangrijk Neem voorzorgsmaatregelen tijdens de installatie. Bij het tillen van grotere voorwerpen zoals een Bij een kajak zorgt de grootte voor extra luchtweerstand. dat zal extra druk/gewicht toevoegen aan zowel de kajak als de dwarsbalken. Tijdens Bij de installatie wordt aangeraden om gebruik te maken van extra lange riemen om vast te binden voor- en achterkant van de kajak zoals weergegeven. Het gewicht van de lading is het totaal van de Het artikel en de bijbehorende accessoires zijn ook geïnstalleerd. door de luchtweerstand. Correcte installatie vermindert het gewicht. door de druk te verhogen, zodat er meer vracht vervoerd kan worden.



VEVOR

Upgrade · The Home Creator Way

Takräcke

modell: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM

VEVOR
Upgrade·The Home Creator Way

Roof Rack

modell: HJ-RB015-120CM / HJ-RB015A-120CM



Detta är originalinstruktionerna, vänligen läs alla instruktioner noggrant innan du använder dem. VEVOR förbehåller sig en tydlig tolkning av vår användarmanual. Produktens utseende ska vara beroende av den produkt du mottagit. Vi ber om ursäkt för att vi inte informerar dig igen om det finns några teknik- eller programuppdateringar på vår produkt.

SAFETY & WARNING

- Varning – För att minska risken för skador måste användaren läsa instruktionsmanualen noggrant.
- Produkten uppfyller relevanta standarder och föreskrifter. Installationen av denna enhet måste uppfylla alla tillämpliga föreskrifter och den bör endast användas i välventilerade utrymmen. Läs användarmanualen innan du installerar och använder denna utrustning.
- Denna apparat är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller bristande erfarenhet och kunskap, såvida de inte har övervakats eller fått instruktioner om användningen av apparaten av en person som ansvarar för deras säkerhet.
- Barn får inte leka med apparaten.
- Förvara produkten ordentligt. Kontrollera om produkten är avvikande före användning. Om den är avvikande, sluta använda den.
- Använd produkten enligt avsett ändamål. Varna för potentiella skador vid felaktig användning.
- Installationsrestriktioner: Det är strängt förbjudet att slå eller vrida produkten under installationsprocessen. Annars kan detta orsaka att produkten spricker och installationspositionen deformeras, vilket negativt påverkar fordonets utseende och säkerhetsprestanda.
  Krav före installation: För att undvika skador, se till att fordonet är avstängt under hela installationsprocessen.
  Instruktionsöverensstämmelse: Följ installationsanvisningarna som är lämpliga för din specifika fordonsmodell under installationen. Felaktig installation kan förhindra att produkten fungerar som en skyddsanordning, vilket äventyrar förarens och passagerarnas liv och säkerhet.
  Produktgiltighetsanmärkning: Produktens funktionalitet garanteras endast för korrekt och fullständigt monterade enheter.
  Allmänt meddelande: Läs dessa instruktioner noggrant och spara dem för framtida referens.
  Säkerhetsåtgärder: Vid användning av produkten bör grundläggande säkerhetsåtgärder alltid följas för att minska risken för skador, inklusive följande:
  a. En kompetent vuxen måste montera produkten.

b. Håll barn och husdjur borta under montering; låt inte barn klättra på eller leka med produkten.

c. Använd skyddshandskar när du installerar produkten.

d. Använd inte produkten om några delar saknas, är skadade eller nötta.

e. Dra inte åt fästelementen (hårdvaran) för hårt.

f. Kontrollera regelbundet produkten för slitage; byt omedelbart ut den om skador upptäcks eller om delar lossnar.

Elsäkerhetsvarning

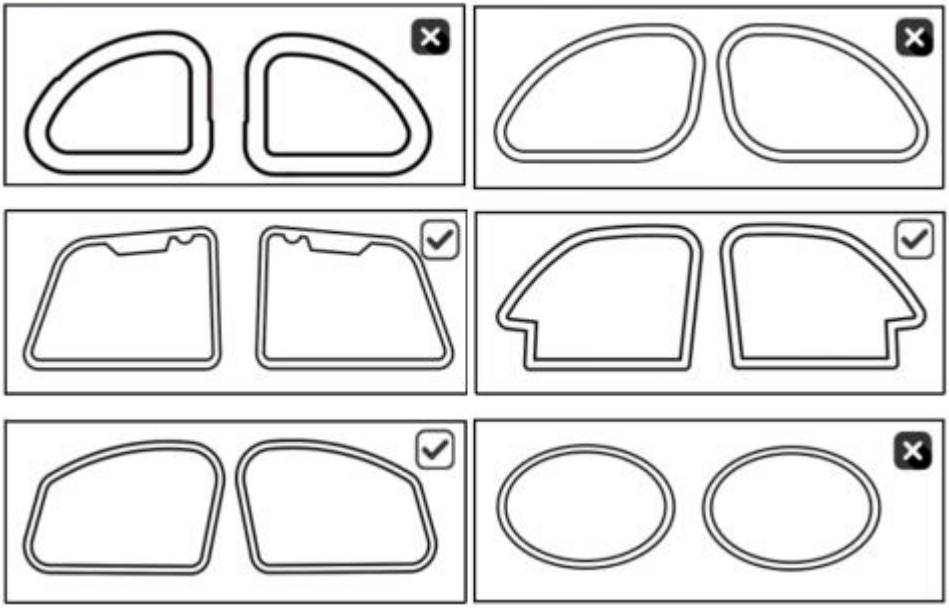
Innan installation, se till att fordonets strömförsörjning är avstängd för att undvika risk för kortslutning. Underlåtenhet att följa dessa instruktioner kan leda till fordonsskador eller personskador. Följ alla krav från Transportdepartementet (DOT) när du använder denna produkt. Använd rep och surrband för att hålla all last säkert på plats.

- Överbelasta inte takräcket. Överskrid aldrig den maximala viktkapaciteten.
- Kontrollera före och efter varje användning att all hårdvara är ordentligt åtdragen. Kontrollera regelbundet att den inte har några skador. Avbryt användningen omedelbart om den är fransad eller deformerad.
- Se till att fordonets motor är AVSTÄNGD och att parkeringsbromsen är åtdragen innan du lastar eller lossar takräcket.
- Använd inte för att hålla eller begränsa mänsklig eller djurs vikt på något sätt.
- Använd sunt förnuft när du arbetar. Var uppmärksam och koncentrera dig när du monterar och använder takräcket. Arbeta aldrig under påverkan av alkohol, droger eller mediciner.
- Håll arbetsområdet rent och väl upplyst när du monterar och använder takräcket. Håll åskådare och barn borta från arbetsområdet.
- Tänk på den vikt som taket klarar av.
- Tänk på takkorgens bärförmåga.
- Vid installation av produkten måste tillbehören vara säkert monterade.
- Använd ett säkerhetsnät när du lastar gods för att förhindra att det faller av. För skrymmande föremål som kajaker, de måste åtföljas av vindtäta överdrag och andra föremål för att minska vindmotståndet innan de kan checkas in.
- Vid lastning av last får lasten inte överstiga den testade bärförmågan för att förhindra deformation eller lossning av takräcket.

PRODUCT PAREMETERS

Modell	Maximal lastkapacitet	Nominell belastning	Racklängd
HJ-RB015-120CM	75 kg	60 kg	47” / 1200 mm
HJ-RB015A-120CM	75 kg	60 kg	47” / 1200 mm
Varning: Vid lastning av gods bör bilens hastighet inte överstiga **80 km/h (50 miles/h)** , och stora föremål bör täckas med ett vindtätt överdrag eller säkerhetsnät.			

Applicable Roof Rail Shape

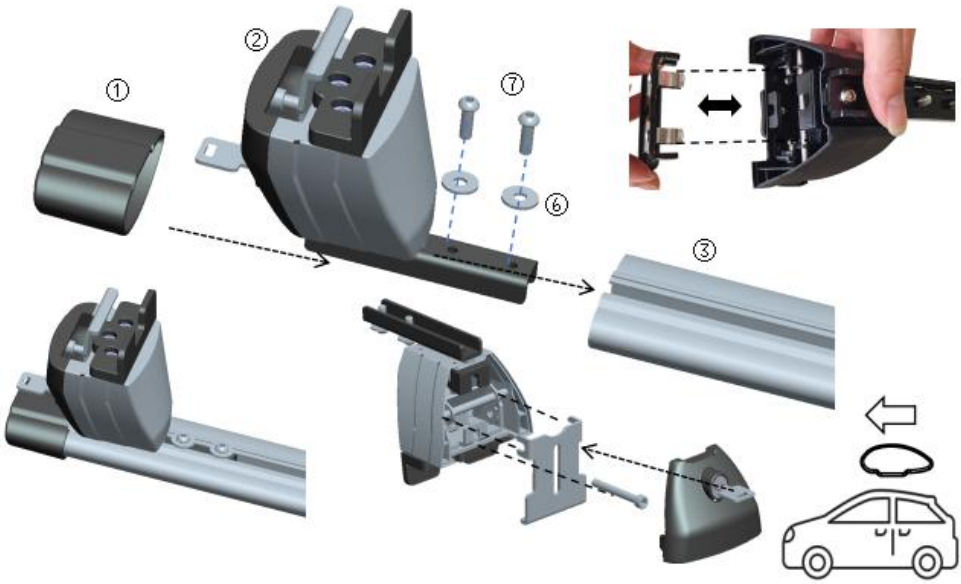


ACCESSORY LIST

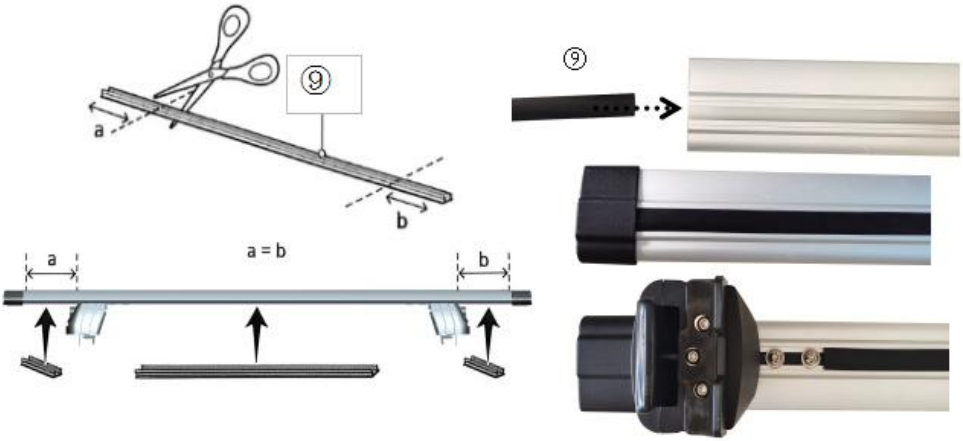
 ①	 ②	 ③	 ④	 ⑤
Ändskydd X4	Adapter X4	Aluminiumstång X2	Nyckel X2	M5 insexnyckel X1
 ⑥	 ⑦	 ⑧	 ⑨	
M8 Distans X8	M6-skruv X8	Metallkrok X4	Gummiduk X2	
⑧ Metallkrok Endast för HJ-RB015-120CM				

OPERATION

Installationssteg 1:



Installation direction of the bar.



Installationssteg 1:

22. Montera först skruvarna och brickorna i hålen på metalllåskomponenterna på fotfästena; montera sedan fotfästena i de nedre spåren på aluminiumstängerna, utan att dra åt skruvarna helt i detta skede.

23. Montera tvärbalkarna på takets längsgående skenor. Bekräfta först fotens monteringslägen, mät sedan måtten för gummilisterna längst ner på aluminiumbalkarna. Använd sax för att trimma dem till lämplig storlek och montera slutligen gummilisterna i de nedre spåren på aluminiumbalkarna.

24. Jag installerade baserat på de medföljande metallkrokarna . Den långa kroken som används för att säkra de öppna skenorna . Kort krok som används för att säkra de stängda skenorna, spårförsedda sidoreglar . Observera: Vissa modeller levereras med både långa och korta krokar, medan andra bara levereras med en typ av krok. För att byta krokar: Lossa den långa skruven, ta bort kroken utåt (snäppfäste), byt ut den mot önskad krok och fäst den med den långa skruven.

Installationssteg 2:





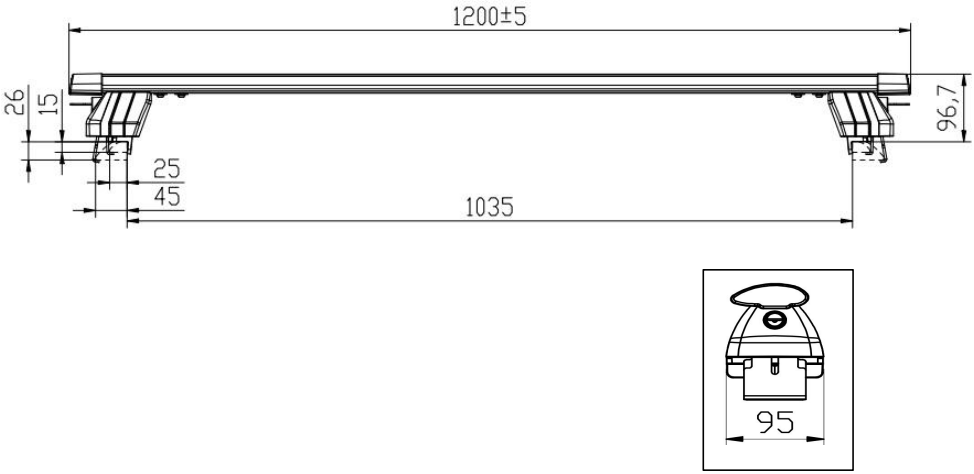




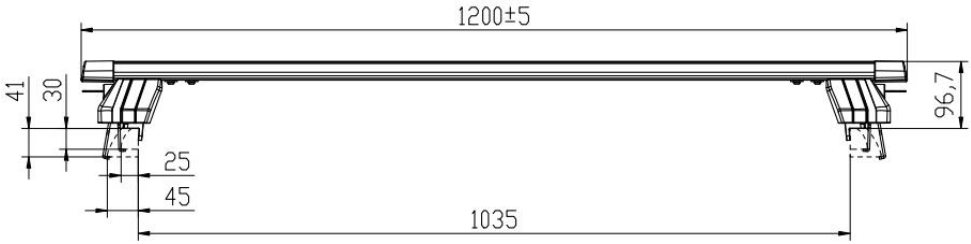
Installationssteg 2 :

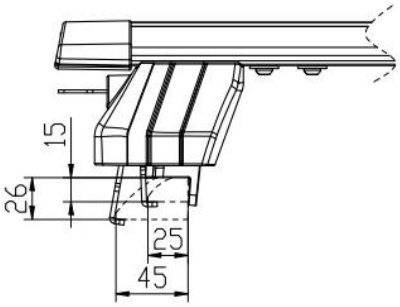
8. Montera tvärbalken på fordonets takräckes längsgående skenor. Använd en insexnyckel för att dra åt de långa skruvarna på fotfästena och se till att de är ordentligt fastsatta i bilens takräckesskenor. Fäst sedan låskåporna på båda sidor om fotfästena och använd nyckeln för att låsa dem på plats. Dra slutligen åt skruvarna på fotfästenas metalllåskomponenter för att säkra dem. Obs: Monteringsmetoden för både långa och korta krokar är identisk.

RB015-120CM Ritning av kort krok; RB015A-120CM Ritning av kort krok

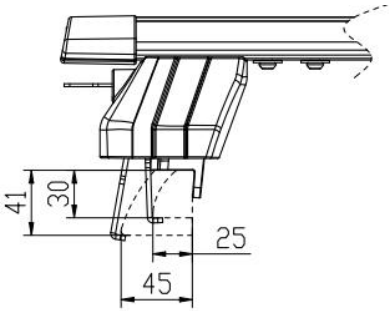


RB015-120CM Long Hook Drawing

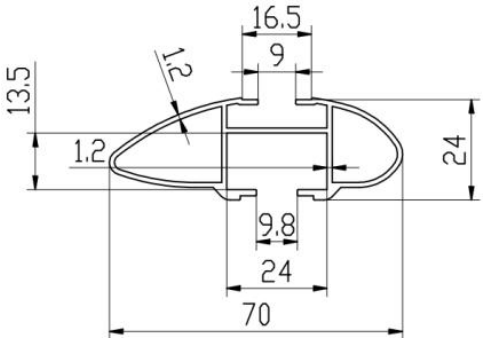




RB015 - Kort krok, fast längsgående stångstorlek



RB015 - Storleksområde för långkrok, fast längsgående stång

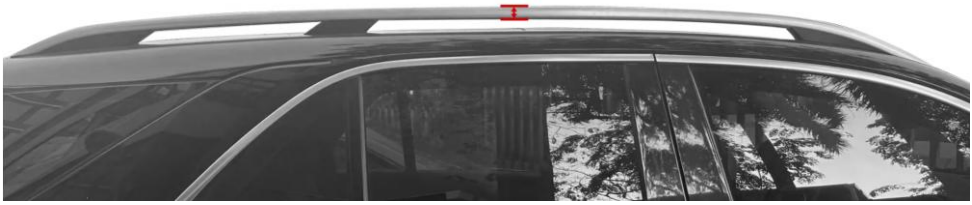


Tvärsnittsdimensioner för aluminiumstången

Mätning av öppna skenor:



Mät höjden på den vertikala stången



Mät det inre och yttre avståndet mellan den vertikala stången



Mät bredden på den vertikala stången

Mätning av stängda skenor:



Mät höjden på den vertikala stången



Mät det inre och yttre avståndet mellan den vertikala stången



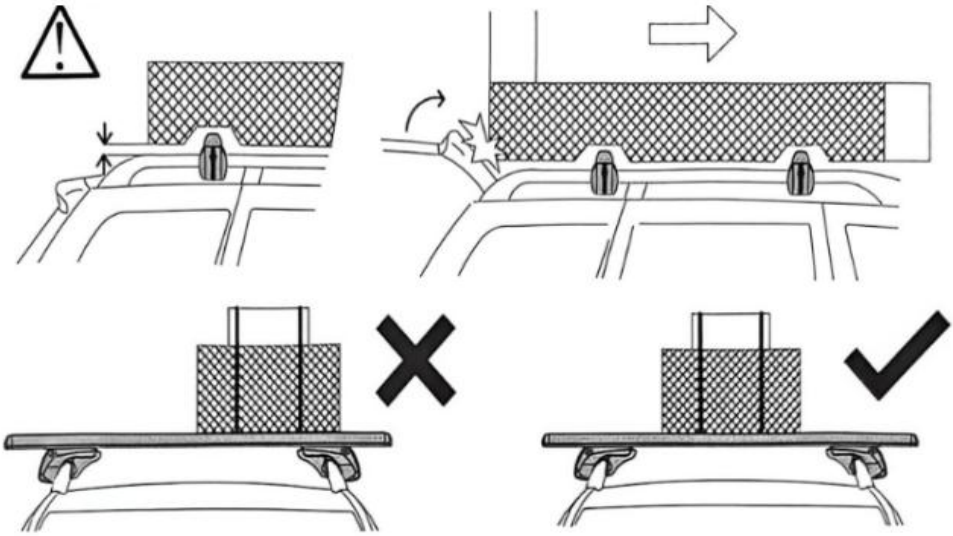
Mät bredden på den vertikala stången

Modell	Avstånd mellan takräcken på insidan	Avstånd mellan takräcken på utsidan
HJ-RB015-120CM	180 till 1035 mm	270 till 1125 mm
HJ-RB015A-120CM	180 till 1035 mm	270 till 1125 mm

Anpassningsomfattning och mätning av takräckesdata :

Ritningen av takbalken illustrerar en representativ modell med en total längd på 1200 mm. För olika modeller är den enda variationen längdmåttet; alla andra specifikationer förblir identiska. Installation av takbalk på takräcken måste strikt följa måtten som anges i ritningen. För 1200 mm-modellen är den maximala kompatibiliteten för innerbalksavstånd: (1035 mm ± 5). För andra längder, justera detta maximala innerbalksavstånd proportionellt. Kompatibel balkbredd: 25–45 mm. Skenhöjd kompatibel med korta krokar: 15–26 mm. Skenhöjd kompatibel med långa krokar: 30–41 mm. Modeller som överstiger dessa mått är inkompatibla. Kompatibilitet med takbalkens inre sidoavstånd: Avstånd mellan takräcken på insidan: 180 till 1035 mm. Långa krokar fixerar takräcken som är utformade för att sticka ut ovanför fordonets taklinje. Korta krokar fixerar takräcken som är utformade för att ligga i jämnhöjd med taklinjen och har ett försänkt spår. Rekommenderat avstånd fram och bak vid montering av två takräcken: ≥27,6 tum (70 cm).

Försiktighetsåtgärder vid lastning.







När du installerar tillbehör är det viktigt att vidta försiktighetsåtgärder vid installationen. När du transporterar större föremål som en Kajak, storleken kommer att orsaka extra vindmotstånd som kommer att lägga ytterligare tryck/vikt på både kajaken och tvärstängerna. Under installation rekommenderas att använda extra långa remmar för att knyta fast fram och bak på kajaken som visas. Lastens vikt är summan av föremål och bilaga installerade också som trycket från vinden motstår. Korrekt installation minskar vikten ökas av tryck och säkerställa att mer last kan transporteras.

